

Pour une papeterie distinguée Adressez-vous à nos ateliers. Nos ouvriers sont des experts.

# Le Saint-Laurent

Consultez-nous pour vos circulaires. Nous avons un service complet de vignettes.

JOURNAL HEBDOMADAIRE

PUBLIE A RIVIERE-DU-LOUP

TOUS LES JEUDIS

## Jusqu'au bout...

Lors de la fameuse "conférence de presse" tenue par M. Churchill à Ottawa le 31 décembre, on posa au premier ministre britannique la question suivante: "Y a-t-il eu des sondages récents en faveur de la paix?" M. Churchill répondit, mi-gai, mi-sérieux: "Non. Nos ennemis sont si à court de matériaux essentiels qu'ils n'ont pas voulu gaspiller papier et encre à cette fin".

Il est possible qu'il y eut quelque chose sous les diverses annonces d'"offensives de paix" qu'on nous faisait prévoir au cours des derniers mois. Mais il est bien certain que les conditions qu'eût proposées Hitler n'eussent pas été acceptables; et on doute qu'elles aient jamais été communiquées aux Alliés, fût-ce sous la forme la plus indirecte.

La meilleure réponse à la question du 31 décembre a été donnée le 2 janvier, lorsqu'on a divulgué à Washington la signature d'un pacte par vingt-six nations en guerre contre l'Axe Berlin-Rome-Tokio.

Cet engagement est d'importance. Il aboutit tout d'abord à la mise en commun des ressources, militaires et économiques, de tous ces pays. — qui, d'autre part, promet de ne pas faire d'armistice ni de paix séparée avec l'ennemi. Et il nous paraît utile d'inscrire ici le nom des pays signataires: Les Etats-Unis, la Grande-Bretagne, la Russie soviétique, la Chine, l'Australie, la Belgique, le Canada, le Costa-Rica, Cuba, la Tchecoslovaquie, la République Dominicaine, le Salvador, la Grèce, le Guatemala, Haïti, le Honduras, l'Inde, le Luxembourg, la Hollande, la Nouvelle-Zélande, le Nicaragua, la Norvège, le Panama, la Pologne, l'Afrique-Sud et la Yougoslavie.

On remarquera que, de l'Amérique Latine, seules les républiques de l'Amérique centrale sont parties au pacte du 2 janvier. Ni le Mexique ni l'Amérique du Sud n'y ont encore adhéré. Mais l'accession au pacte est ouverte, et il ne sera pas surprenant d'apprendre que de nouveaux pays se joignent à la coalition formidable qui d'ores et déjà s'oppose aux pouvoirs dictatoriaux et à leurs satellites.

Quelqu'un ayant demandé au président Roosevelt si les principes de la "Charte de l'Atlantique", révélés le 14 août dernier à la suite de l'entrevue Roosevelt-Churchill à la baie d'Argentine (Terre-Neuve), allaient être étendus au Pacifique, le président des Etats-Unis répondit fort à propos que ces principes ne concernent pas seulement les puissances intéressées à l'Océan Atlantique, mais tout l'univers.

C'est pourquoi nous croyons qu'il n'est pas mauvais que nous donnions ici le texte même de la déclaration Roosevelt-Churchill, telle que nous la traduisons de "Newsweek" (25 août 1941).

Le président des Etats-Unis et le premier ministre britannique se sont entendus sur les points suivants:

1. Leurs pays ne cherchent aucun agrandissement territorial ou autre.
2. Ils ne désirent aucun changement territorial qui ne résulte d'un accord librement conclu par les peuples concernés.
3. Ils respectent le droit des peuples de choisir librement la forme de gouvernement sous laquelle ils désirent vivre; et c'est leur désir de voir la souveraineté et le "self-government" restitués aux gouvernements qui en ont été dépouillés par la force.
4. Ils s'efforcent, tout en respectant leurs présentes obligations, de favoriser, pour tous les Etats, grands ou petits, victorieux ou vaincus, l'accès, à termes égaux, au commerce et aux matières premières du monde, qui sont nécessaires à leur prospérité économique.
5. Ils désirent ménager la plus entière collaboration entre les nations sur le plan économique en vue d'assurer à toutes de meilleurs standards de travail, le progrès économique et la sécurité sociale.
6. Après la disparition définitive de la tyrannie nazie, ils espèrent voir s'établir une paix qui permettra à toutes les nations de demeurer en sécurité à l'intérieur de leurs frontières et qui leur donnera la foi que tous les hommes, dans tous les pays du monde, pourront vivre désormais délivrés de la crainte et du besoin.
7. Cette paix donnera à tous le droit de naviguer sur les hautes mers et les océans sans entrave.
8. Ils croient que toutes les nations du monde, aussi bien pour des raisons d'ordre matériel que pour des motifs spirituels, doivent abandonner l'usage de la force. Puisque la paix ne peut être sauvegardée si des forces militaires, navales et aériennes demeurent à la disposition des nations qui menacent, ou peuvent menacer, de recourir à l'agression, ils croient, en attendant l'établissement d'un système plus élaboré et permanent de sécurité collective, que le désarmement de ces nations est essentiel. Ils aideront et encourageront, de même, toutes autres mesures susceptibles d'aller pour les peuples, amis de la paix, l'écrasant fardeau des armements.

Ces principes sont impeccables. Mais, comme on l'a noté en août dernier, ce sont les axiomes qui avaient cours à la Conférence de la Paix de 1919. Ils étaient aussi excellents et aussi appropriés il y a vingt-deux ans qu'ils le sont présentement. Mais ils n'ont pas été appliqués, et on a laissé l'Allemagne se réarmer... Ce n'est plus le temps de refaire un procès et de chercher les responsables d'un état de choses qui remet l'univers dans une crise encore pire que la précédente. Ce qui importe présentement, c'est de résister à la nouvelle agression, de défendre la liberté de nouveau menacée.

Seulement, une fois la victoire assurée — et après des sacrifices qui seront plus durs que tous ceux que nous avons déjà connus — il faudra aller jusqu'au bout! Il faut espérer que les nations signataires du pacte du 2 janvier 1942, et celles qui collaboreront à la défense de la civilisation, sauront profiter cette fois de l'expérience atroce qui leur est imposée...

L'isolationnisme est bien mort maintenant. Il a fait assez de mal! Après les conversations d'août 1941, l'entente collective du 2 janvier 1942 assure une collaboration qui doit devenir permanente. Il en a coûté trop cher aux Alliés de 1914-1918 de s'être séparés après leur première victoire! Quand on pense que le grand Pie IX a été abominé plus d'un demi-siècle pour avoir condamné le "principe de non-intervention" — qui n'aboutissait pas à autre chose qu'à permettre aux nations de proie de subjuguier les petits peuples trop faibles. L'univers est cruellement puni pour avoir négligé ses devoirs, pour avoir laissé s'établir le règne de l'injustice... La morale chrétienne ne devait pas avoir son mot à dire dans les relations internationales? C'est justement depuis qu'elle est absente des négociations diplomatiques que le "droit de la force" détruit l'édifice, si péniblement construit par des siècles de patience et d'éducation, de la civilisation chrétienne...

La leçon est terrible! Finira-t-on par la comprendre à fond et par rendre au christianisme la place qu'il doit occuper?...

## M. J.-F. POULIOT ET LES CONSCRITS

M. Jean-François Pouliot est de passage à la Rivière-du-Loup aujourd'hui. Il vient de Québec où il a exposé au régimentaire les raisons d'ajourner l'entraînement militaire de nombreux conscrits. Il a aussi donné une conférence au Palais Montcalm sur "le rôle de Québec à Ottawa". Nous, les lecteurs du journal, nous sommes heureux de le rencontrer et de lui souhaiter la bonne année.

## LA JOURNEE DE L'ORPHELIN

L'admirable société St-Jean-Baptiste s'est de nouveau émue au souvenir des enfants privés de leurs parents et des joies de la famille. Elle a voulu leur rendre meilleure encore la vie à l'orphelinat. C'est pourquoi les membres de cette charitable société ont tenu la main pour recueillir des aumônes en faveur de l'Institution qu'elle protège ainsi si libéralement.

Aux sollicités venant de toutes parts, les citoyens de Rivière-du-Loup répondent avec une générosité inlassable.

Le résultat de la "Journée de l'Orphelin" atteste hautement de leur sympathie pour notre oeuvre et leur bourse s'est ouverte.

Heureux bénéficiaires de votre charité, nous vous exprimons notre profonde reconnaissance pour ce geste bienfaisant que vous accomplissez en notre faveur.

Notre prière sollicite pour les dirigeants de cette journée mémorable comme pour les bienveillants donateurs des grâces de choix qui vous dédomment quelque peu des sacrifices que vous vous êtes imposés à notre égard.

Nous vous remercions: MERCI, MERCI, pour tous vos bienfaits.

L'ORPHELINAT DU SACRE-COEUR.

## Un aviateur catholique est décoré

Un catholique anglais, le Wing-Commander Ramsbottom-Isherwood, chef de la R. A. F. en Russie, vient de recevoir la plus haute décoration russe, à savoir l'Ordre de Léningrad, pour la vaillance dont il a fait preuve en combattant les envahisseurs nazis.

## LA CROIX ET LA BIBLE

Le plan d'organisation d'une Eglise nazie, auquel le Président Roosevelt avait fait allusion dans un discours de "Navy Day", est indiqué en 27 points dans un document intitulé: "L'Eglise Nationale du Reich Allemand", qui vient d'arriver à Londres par la voie de la Suisse.

Un sommaire de ce document montre que:

La nouvelle "Eglise Nationale" prétend à la domination absolue de toutes les autres Eglises du Reich; tous les biens de ces autres Eglises doivent être remis à l'Etat; la Bible doit être immédiatement supprimée; "Mein Kampf" sera reconnu comme étant le plus grand ouvrage qui soit jamais écrit; la Croix sera remplacée sur toutes les églises par le svastika.

Les évêques catholiques allemands viennent de dénoncer, aux termes d'une lettre lue dans les églises, un nouveau livre nazi "Dieu et la Nation", mis en circulation parmi les soldats et dans les camps de travail.

"L'Allemand", dit cette lettre, "a deux obligations — l'une terrestre et l'autre céleste. Tant qu'il aura deux maîtres — le Führer et le Sauveur — il ne saurait trouver le chemin de l'Eternité".

## PROTESTATION CONTRE LE FILM IMMORAL

Washington. — Le représentant démocrate de New-York, Martin-J. Kennedy, vient d'interpeller Will Hays, le magnat du cinéma américain, pour qu'il cesse immédiatement la distribution du nouveau film "Two-Faced Woman", où la principale étoile est Greta Garbo.

Dans sa lettre à Hays, Kennedy rappelle la condamnation du film par l'archevêque de New-York, Mgr Francis-J. Spellman, ainsi que les récentes promesses des représentants de l'industrie cinématographique à l'Enquête sénatoriale sur le cinéma de "ne produire rien de contraire au bon goût et à la moralité". Le Film Two-Faced Wo-

## PRECISIONS

La semaine dernière, j'avais le plaisir de communiquer à mes concitoyens deux nouvelles qui ont été fort appréciées si j'en juge par les nombreux témoignages qui me sont venus de toutes les parties de Rivière-du-Loup. Le Barrage du Lac Morin nous était enfin accordé et le Tourisme d'Hiver prenait un essor des plus prometteurs.

Au sujet du Tourisme d'Hiver, en particulier, une foule de contribuables n'ont pas manqué de m'exprimer leur satisfaction et leur espoir. Cependant et avec raison, messieurs les Curés ayant manifesté de l'inquiétude relativement à la tenue morale du chalet des sports, il m'est agréable de leur fournir aujourd'hui certaines précisions de nature à dissiper leurs doutes légitimes.

Je dois déclarer tout d'abord qu'avant d'inviter le Conseil de Ville à encourager le club sportif, j'avais déjà posé mes conditions morales et économiques aux directeurs du club. Je me suis permis de leur rappeler ces dites conditions et cela de façon formelle.

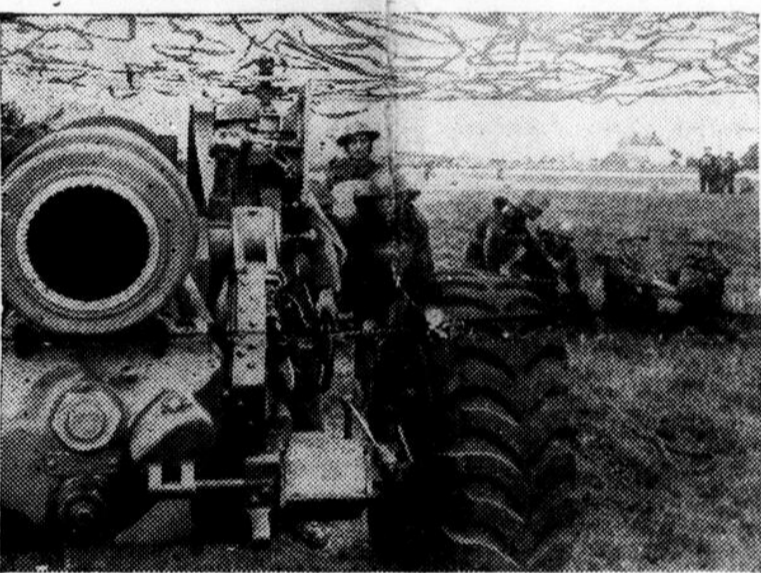
Il est entendu qu'au chalet des sports, on ne servira à personne et sous aucun prétexte des liqueurs enivrantes. La vente des boissons alcooliques est tout à fait prohibée! Bien plus, quiconque se présentera au chalet déjà sous l'influence de l'alcool s'en verra refuser l'entrée: que cela soit bien compris!

En ce qui regarde la danse, mes ordres ne sont pas moins sévères. Il est absolument défendu de danser au chalet. Au surplus, celui-ci reste soumis à tous les règlements municipaux déjà en vigueur concernant les restaurants relativement aux heures de fermeture, etc...

Si j'ai besoin d'ajouter qu'à la moindre infraction, je serai le premier à protester et à prendre les mesures nécessaires pour assurer l'observance stricte des règlements. Convaincu comme je le suis depuis toujours que l'économie doit respecter les lois de la morale, je n'hésiterai pas un instant si malheureusement la chose devenait nécessaire, à discontinuer le modeste secours que la Ville accorde présentement au développement sportif.

A. PARADIS, M. D., Maire de Rivière-du-Loup.

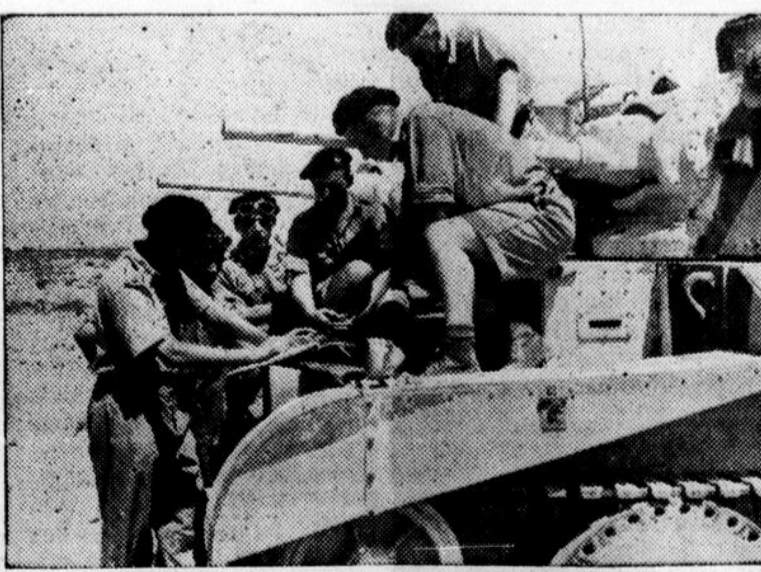
## LA GUERRE MOTORISEE



● Equipe d'artilleurs britanniques à l'exercice avec un howitzer de 6 pouces. Les uns amènent les obus tandis que les autres pointent la pièce en hauteur.



● Ces femmes du Corps auxiliaire féminin de l'Armée britannique se sont portées volontaires pour la défense contre avions. On les voit ici qui apprennent le maniement d'un téléporteur spécial anti-avion. Nombre de femmes suivent le même cours. Elles serviront plus tard dans les nombreuses batteries de D.C.A. qui protègent les Iles britanniques.



● Quelque part en Lybie, un officier britannique explique les prochaines opérations aux équipages de son escadron de chars d'assaut. Les tanks jouent un rôle important dans la bataille d'Afrique contre les Boches et les Italiens.

man, affirme Martin Kennedy, est de toute évidence une violation de ces promesses. Je ne puis pas commente \$1.25; avec douche \$1.50; avec bain \$1.75 en montant; prix spéciaux à la semaine. Repas table d'hôte \$0.75.

Evitez la grève des Bank-notes... En faisant de la PUBLICITE.

## LES CANADIENS EN LYBIE

Les combattants canadiens attachés à l'unité britannique en Lybie sont parmi le million de soldats, marins et aviateurs qui portent les petites croix béniées par le Cardinal Hinsley, Archevêque de Westminster. Beaucoup de ces croix sont allées aussi en Russie.

On se souvient que l'année dernière le Cardinal s'adressant aux troupes de l'Empire, leur avait dit qu'elles étaient les vrais soldats du Christ et leur avait demandé de porter ces croix pour symboliser leur sainte mission.

Depuis lors, ces croix ont été demandées par bien des gens dans toutes les parties du monde, et il en a été envoyé non moins de 160,000 à destination de 65 pays suivants: Russie, Cyrénaïque, Palestine, Syrie, Perse, Malte, Amérique du Nord et Amérique du Sud, Nouvelle-Zélande, Australie, Afrique du Sud et Afrique Occidentale, Chine, Indes, Malaisie et même aux prisonniers de guerre en Allemagne et en Italie. En outre 50,000 autres de ces croix ont été envoyées au Royal Apostolat Naval des Amérindiens de la Mer, ainsi qu'à ceux des forces de la métropole, dont certains sont non-catholiques.

La distribution gratuite de ces Croix gage de la Victoire, que l'on porte suspendues par un cordon sous la tunique, a été rendue possible par les cotisations de catholiques appartenant à toutes les classes.

## LES NAZIS JOUENT AU FOOTBALL

Un jeune catholique hollandais, étudiant universitaire qui s'est échappé de Hollande dans un bateau à voile, a raconté un étonnant exemple de l'irrévérence des nazis, quand il a débarqué en Angleterre.

Dans sa ville natale, les membres de certaines sections d'assaut réquisitionnèrent un monastère après en avoir expulsé la communauté. Quelques jours plus tard, les nazis parurent tous portant des vêtements sacerdotaux volés et se mirent à jouer au football dans un champ voisin, tout en riant aux éclats de la colère indignée des habitants du pays.

## BULLETIN DE LA COUR

JUGEMENTS EN APPEL  
La Cour d'Appel a rendu jugement, à la fin de décembre, dans deux causes du district de Kamouraska.

Dans la cause de Bruno Beaulieu vs Elisée Gagné, le jugement qui condamnait le défendeur à payer une pension alimentaire de quinze dollars par mois au demandeur a été confirmé.

Dans la cause de Adélard Boucher vs Johnny Bélanger et Phyllis April, le jugement de première instance avait renvoyé l'action en dommages du demandeur. Ce jugement a été maintenu quant à ce qui concerne le défendeur Bélanger, mais il a été renversé quant au défendeur April qui a été condamné à payer au demandeur le plein montant de sa réclamation.

Nous donnerons un compte rendu de ce jugement dès que nous aurons pu nous en procurer le texte.

## AVIS AUX CONSCRITS

Le registraire demande aux conscrits de l'avertir de tout changement d'adresse. La loi les y oblige et ils sont tenus de s'y conformer pour s'éviter des ennuis.

## Faire du ski...

Le ski a fait son apparition assez tard dans notre vie. On l'a d'abord reçu assez fraîchement. C'était une chose exotique, cocasse, et même... un peu dangereuse. Il se produisait des chutes embarrassantes, parfois des accidents pénibles...

C'est qu'on ne savait pas prendre le ski par le bon bout. Les premiers amateurs pensaient qu'il fallait absolument commettre des exploits, descendre des côtes abruptes avec une vitesse vertigineuse, ou encore faire des bonds prodigieux de vingt, cinquante, cent pieds—comme dans les images de la page des sports.

Il est inévitable que les novices prennent la bûche, en voulant faire des exploits de championnat. On ne demande pas à un amateur débutant de faire des coups d'éclat. Le patineur doit commencer par apprendre à se tenir debout sur ses lames d'acier avant de vouloir faire de gracieux ronds sur la glace ou remporter des courses de patinage...

Le ski a encore souffert du snobisme... "Comment faire du ski, ma chère, sans avoir le costume de chez Morgan? Fi donc!" Comme si l'habit faisait le moine!...

Les hommes voulaient absolument s'accrocher à des autos qui filaient dans les rues des petites villes et des villages, traînant des ribambelles de fantoches culbutants... Snobisme, snobisme!... Aujourd'hui on est revenu de plus sages conceptions, à des vues plus raisonnables. Le ski est une sorte de raquette glissante, un peu difficile à maîtriser sans doute, mais qui se révèle un magnifique outil de sport, un moyen très sensé de prendre un bon exercice de marche au cours de l'hiver.

Je ne vois rien de plus amusant que des enfants en ski. Ils évoluent souvent sur des "douelles" de tonneau, mais le profit est le même. Ils s'agitent, ils prennent un bon exercice gymnastique, ils apprennent à manœuvrer dans la neige, qu'ils aiment tant, et sur laquelle ils ont la joie de flotter, au lieu d'avoir à s'y rouler comme de petits chiens...

Et puis pas mal de gens au-

jourd'hui ne se figurent plus qu'il faille absolument se donner du grand et faire les champions. On fait du ski pour s'amuser bonnement. Et on laisse aux Yankees ou aux amateurs de gaspillage de courir se casser la... figure sur les pentes millionnaires du Mont Tremblant. Nous ne manquons certes pas de gentilles collines, de pentes harmonieuses qui se prêtent à nos randonnées. Nous ne manquons pas d'espaces blancs ouverts à nos randonnées.

La raquette est morte, en tant qu'amusement populaire. Il faut peut-être la regretter, car elle avait ses charmes. Mais c'était un exercice assez exténuant, qui lassait vite à cause de sa monotonie. Le ski, merveilleuse trouvaille, a tout ce qu'il faut pour remplacer la raquette et le traîneau des glissades: c'est une raquette et une "luge" combinée. Pourquoi se montrer revêche? On nous emprunte bien notre raquette en d'autres pays pour des marches dans la neige—ce qui est son utilité primordiale. Pourquoi ne pas emprunter à d'autres peuples, qui vivent dans une nature pareille à la nôtre, les inventions de leur propre génie?...

Faites du ski, les jeunes... Si vous savez être raisonnables, et ne pas vous croire obligés de parader, vous ne trouverez pas d'amusement plus sain, plus vivant! Le vieil amateur de raquette que j'ai été est trop vieux pour vous imiter, mais il n'est pas jaloux de votre jeunesse! Il prend plaisir à vous voir passer, gais et ardents à la marche, les joues roses par la bise glacée, le sang à fleur de peau! Faites du ski pour rester en bonne santé. Gardez-vous des extravagances qui ne sont de mises nul part, mais qui sont particulièrement regrettables en matière de sport. Ne visez pas à l'extraordinaire: il vous en coûterait trop, peut-être un membre rompu, peut-être la santé tout court!

Allez, glissez sur notre belle neige canadienne. Elle vous attend et vous fera fête! Bon voyage!

BAPTISTE  
"La Voix de la Vallée", Amqui.

## M. POULIOT DEVRAIT ENTRER DANS LE CABINET FEDERAL

Le premier ministre du Canada, lors du dernier remaniement de son cabinet le mois dernier, a annoncé que sous peu d'autres changements auront lieu et que les Canadiens-français ne seront pas, de côté, ayant perdu temporairement un portefeuille.

De plus le gouvernement songe de remplir bientôt les nombreuses vacances au Sénat, et il est fort probable que l'honorable Norman McLarty ancien ministre du Travail, actuellement Secrétaire d'Etat trait au Sénat. Ne serait-il pas juste que notre député M. Jean-F. Pouliot soit nommé à ce poste.

M. Pouliot ne mérite-t-il pas cet honneur lui qui est le plus vieux parlementaire de la province de Québec à la députation fédérale, lui

qui représente si bien l'élément canadien-français à Ottawa, lui qui a été nommé, il y a quelques années, président de l'enquête du service civil, lui qui s'intéresse à toutes les classes de la société et qui connaît à fond les problèmes économiques de notre population.

Pour ces quelques raisons mentionnées, il serait opportun de faire pression auprès des autorités fédérales, pour l'obtention d'un poste si bien mérité, surtout dans un temps troublé comme aujourd'hui.

Laissons nos idées politiques de côté, travaillons pour notre cause et la victoire finale de nos armées, électriciens et électriciennes du comté de Témiscouata.

LEO BIGUE

## Torturé par les allemands, un prêtre refuse de parler - Opérations affreuses

Les révélations que vient de faire un médecin allemand, parlant sur le réseau de la B. B. C. équivalent en horreur à ce qu'on a lu dans certains livres, ou vu dans certains films. Il s'agit de tortures appliquées dans les camps de concentration nazis.

Ce médecin—servant aujourd'hui dans l'armée britannique—avait été arrêté après que des informateurs de la Gestapo lui eussent entendu dire que "Hitler devait être le pire assassin du monde".

Il faisait partie d'un groupe de quatre mille prisonniers. Dès leur arrivée au camp, on fit pénétrer ces hommes dans un tunnel, où ils se tiraient face au mur, par groupes de cinq. Les lumières furent éteintes... "et l'on put alors entendre le bruit des crosses de fusils frappant des os; le sifflement

des mèches de foudres; les hurlements de certains, les plaintes des autres".

OPERATIONS AFFREUSES  
Ces punitions avaient lieu tous les jours. Plusieurs prisonniers se suicidaient en touchant les fils barbelés autour du camp, chargés à haute tension. Plus d'une cinquantaine devinrent fous.

UN PRETRE TORTURE  
"Une couple de jours plus tard, ils avisèrent un prêtre prisonnier qui aurait pu leur révéler certains noms d'adversaires du parti. Mais le religieux refusa de parler.

"Il le pendirent alors par les poignes; mais il restait silencieux. Ils le frappèrent; il ne parla pas davantage. Ils le suspendirent complètement en l'air; il resta muet. Ils coupèrent alors la corde et le laissèrent tomber d'une

hauteur de huit pieds et le traînèrent à travers le camp jusqu'à ce qu'il en meure. Ils nous firent ensuite tous défilier devant lui et l'enterrent plus tard sans sépulture.

"Je dois dire que j'ai vu dans ma vie des centaines de faces de cadavres; mais jamais je n'en vis comme celle de ce martyr.

"Mais ce prêtre, il est mort sans parler. Il a enduré ses souffrances sans révéler un seul nom..."

Voilà ce que vient de révéler un médecin allemand qui réussit à s'enfuir après qu'on l'eût sorti du camp, parce qu'on avait besoin de docteurs sur le front de Russie. Le grand journal catholique "The Universe", dont le directeur n'est nul autre que le cardinal Hinsley, a publié l'histoire de ce martyr.

NOTRE FEUILLETON

LES TROIS MEURTRES DU LAC EMERAUDE

par GERMAINE MARECHAL

No 3
Résumé des chapitres précédents:
Yvonne Sennetterre, institutrice et sa mère, passent les vacances au Lac Emeraude, une petite villégiature tranquille. Un soir, alors qu'elles sont à la recherche de leur chien, dans un bois, elles découvrent le cadavre de Lancelot Maisonneuve. Tout le monde, dans la petite localité, avait cru que ce dernier allait épouser Jeannine Caron. Mais la veille du meurtre, la victime n'a justement annoncé ses fiançailles à Mariette Dixon.

CHAPITRE III
J'étais seule auprès du cadavre! Nerveusement, je prêtai l'oreille. N'avais-je pas entendu quelque chose? Si e ne m'étais retenue, j'aurais crié à maman de revenir. J'essayai de me raisonner. Après tout, pensai-je, ce ne sont pas les morts qui ont à craindre, mais les vivants. Les vivants? Mais oui! L'assassin de Lancelot Maisonneuve, par exemple, toujours en liberté peut-être guettant une nouvelle victime en ce moment même, me guettant, moi, seule dans le bois.

Je tirai sur la laisse du chien et entraînai à l'écart vers la grande route. Au moins, si quelqu'un en voulait à ma sécurité, j'aurais une chance de voir venir mon assaillant. Une fois à l'écart, j'aurais une chance de voir venir mon assaillant. Une fois à l'écart, j'aurais une chance de voir venir mon assaillant.

Plus je pensais à la tante de Jeannine, mademoiselle Sophronie. Elle au moins avait raison d'être satisfaite de la mort de l'ancien soupçonné de sa nièce; elle avait soupiré de protestation contre les attentions qu'il lui avait prodiguées même s'il avait toujours été absolument correct...

Plus je pensais à la tante de Jeannine, mademoiselle Sophronie. Elle au moins avait raison d'être satisfaite de la mort de l'ancien soupçonné de sa nièce; elle avait soupiré de protestation contre les attentions qu'il lui avait prodiguées même s'il avait toujours été absolument correct...

Pendant une heure, il y eut grande animation. Puis, je vis qu'on transportait le cadavre sur une civière. Les deux détectives et le médecin qui avaient occupé la voiture où je me trouvais maintenant revinrent à mes côtés et m'offrirent galamment de me reconduire chez moi. Ils ne me questionnèrent pas de nouveau. Je leur avais déjà donné les maigres renseignements que je possédais. Avant de me quitter, le docteur m'offrit quelques poudres.

—Prenez ceci avant de vous coucher, dit-il avec un bon sourire. Vous dormirez mieux.
Je le remerciai, et, aussitôt entré, je me préparai une potion calmante. Maman n'était pas encore revenue. Je me demandais encore pourquoi j'avais pu croire qu'il lui était possible de prévenir les autorités et de revenir à mes côtés rapidement. C'était trop simple pour maman. Elle avait mis la main sur un mystère, si je puis m'exprimer ainsi, et elle n'entendait pas perdre une seule seconde d'action.

Les jappements de Pataud interrompirent le cours de mes pensées. Mon petit Scottie, quelque peu énervé lui aussi des événements de cette nuit, avait jappé de façon particulière. Je sus immédiatement que c'était ma mère qui arrivait.

—Une belle heure, lui reprochai-je, pour trotter dans le voisinage.
—Je n'ai pas trotté, que tu le dis avec si peu de respect, répliqua-t-elle. J'ai tout simplement averti les autorités.

—Je n'en étais jamais aperçue qu'il fallait autant de temps pour aller téléphoner à l'hôtel.
—Oh! mais je ne suis pas allée à l'hôtel: je suis allée chez mademoiselle Sophronie Caron. Je me suis rendue chez elle en chaloupe.

—Ne fais pas trop de littérature, lui dis-je pour la taquiner, et je te conseille de ne pas écrire le nom de toutes les personnes que tu crois coupables. Ce ne serait pas prudent.

Elle me regarda, sans me voir; du moins c'est l'impression que j'eus. Elle mordillait le manche de sa plume, comme si elle cherchait vraiment la solution du meurtre mystérieux. Mes yeux se posèrent soudain sur une pièce de métal semblable à ces porte-bonheur que plusieurs personnes ont coutume de garder sur elles. C'est du moins la meilleure description que je puis en donner. Je tendis la main pour m'en emparer. Mais maman me devança et la dissimula dans une enveloppe. Je ne pus cacher ma surprise.

—Je n'avais aucunement l'intention de te voler, tu sais. Mais dis-moi, ce porte-bonheur n'est pas à toi. Ou du moins je ne l'ai jamais vu en ta possession.

—Alors, j'espère qu'il te portera chance et qu'il t'empêchera de te mettre les doigts entre l'arbre et l'écorce.

Comme je prenais congé d'elle, elle me jeta un regard étrange.

Résumé des chapitres précédents
Yvonne Sennetterre, institutrice, et sa mère, passent les vacances au Lac Emeraude, une petite villégiature tranquille. Un soir, alors qu'elles sont à la recherche de leur chien, dans un bois, elles découvrent le cadavre de Lancelot Maisonneuve. Tout le monde, dans la petite localité, avait cru que ce dernier allait épouser Jeannine Caron. Mais la veille du meurtre, la victime n'a justement annoncé ses fiançailles à Mariette Dixon. C'est Mme Sennetterre qui avertit la police, en téléphonant de chez Mlle Sophronie Caron, tante de Jeannine. Elle raconte à sa fille que leur voisine lui a surtout rappelé qu'elle détestait Maisonneuve.

—Si mademoiselle Sophronie, dis-je à maman, persiste à faire connaître ses sentiments peu flatteurs sur le compte de la victime, la police pourrait bien l'ajouter à la liste des personnes qui seront soupçonnées du meurtre.

—Toi non plus, ma fille, rétorqua-t-elle. Ne tire donc pas de conclusions. D'ailleurs, je sais que ce n'est pas mademoiselle Sophronie qui a trépané dans l'affaire.

—Oh! Tu sais, toi, le nom de l'assassin?
—Je n'ai pas dit cela, mais je puis bien avoir mes soupçons.

—Les soupçons peuvent être une chose dangereuse quand on les exprime tout haut, et j'étais plus inquiète que je ne voulais le laisser voir à maman. Après tout, c'est elle et moi qui avions trouvé le cadavre.

—Ne fais pas trop de littérature, lui dis-je pour la taquiner, et je te conseille de ne pas écrire le nom de toutes les personnes que tu crois coupables. Ce ne serait pas prudent.

Elle me regarda, sans me voir; du moins c'est l'impression que j'eus. Elle mordillait le manche de sa plume, comme si elle cherchait vraiment la solution du meurtre mystérieux. Mes yeux se posèrent soudain sur une pièce de métal semblable à ces porte-bonheur que plusieurs personnes ont coutume de garder sur elles. C'est du moins la meilleure description que je puis en donner. Je tendis la main pour m'en emparer. Mais maman me devança et la dissimula dans une enveloppe. Je ne pus cacher ma surprise.

—Je n'avais aucunement l'intention de te voler, tu sais. Mais dis-moi, ce porte-bonheur n'est pas à toi. Ou du moins je ne l'ai jamais vu en ta possession.

—Alors, j'espère qu'il te portera chance et qu'il t'empêchera de te mettre les doigts entre l'arbre et l'écorce.

Comme je prenais congé d'elle, elle me jeta un regard étrange.

Résumé des chapitres précédents
Yvonne Sennetterre, institutrice, et sa mère, passent les vacances au Lac Emeraude, une petite villégiature tranquille. Un soir, alors qu'elles sont à la recherche de leur chien, dans un bois, elles découvrent le cadavre de Lancelot Maisonneuve. Tout le monde, dans la petite localité, avait cru que ce dernier allait épouser Jeannine Caron. Mais la veille du meurtre, la victime n'a justement annoncé ses fiançailles à Mariette Dixon. C'est Mme Sennetterre qui avertit la police, en téléphonant de chez Mlle Sophronie Caron, tante de Jeannine. Elle raconte à sa fille que leur voisine lui a surtout rappelé qu'elle détestait Maisonneuve.

—Si mademoiselle Sophronie, dis-je à maman, persiste à faire connaître ses sentiments peu flatteurs sur le compte de la victime, la police pourrait bien l'ajouter à la liste des personnes qui seront soupçonnées du meurtre.

—Toi non plus, ma fille, rétorqua-t-elle. Ne tire donc pas de conclusions. D'ailleurs, je sais que ce n'est pas mademoiselle Sophronie qui a trépané dans l'affaire.

—Oh! Tu sais, toi, le nom de l'assassin?
—Je n'ai pas dit cela, mais je puis bien avoir mes soupçons.

—Les soupçons peuvent être une chose dangereuse quand on les exprime tout haut, et j'étais plus inquiète que je ne voulais le laisser voir à maman. Après tout, c'est elle et moi qui avions trouvé le cadavre.



Maman avait appelé la police provinciale de chez Sophronie Caron, la tante de Jeannine.

pu comprendre que les petites filles qui grandissent s'intéressent à autre chose qu'aux théâtres et aux personnes âgées. Il tira sa montre.

—Vous viendrez à l'enquête?
—Maman et moi devons sans doute y aller, puisque c'est nous qui avons découvert le cadavre.

A quelques pas de moi, une conversation animée attirait soudain mon attention. Maman aurait donné beaucoup pour entendre ce que j'entendais alors.

Au comptoir, où tout un groupe fort animé discutait vivement du meurtre, une jeune fille dit soudain: "Vous les avez entendus se disputer, n'est-ce pas? Nous étions tout ici. Maisonneuve voulait inviter Jeannine à un pique-nique qu'il organisait pour le lendemain, c'est-à-dire aujourd'hui, avec Mariette. Jeannine était dans l'autre pièce, en train d'acheter un paquet de cigarettes, et Mariette disait à son fiancé de ne pas inviter Jeannine. Je me souviens qu'elle déclara: "Qu'est-ce que tu essaies de faire, nous monter l'une contre l'autre?" Lancelot se mit à rire et lui demanda si elle était jalouse. La belle Mariette n'avait pas l'air de trouver cela drôle du tout."

Le reste du groupe indiqua son assentiment.

—Alors, continua la jeune fille, Jeannine fit soudain son apparition, et Maisonneuve l'invita pour le pique-nique, lui demandant si elle serait prête à dix heures. Elle eut l'air surprise, mais avant qu'elle eût le temps de répondre, Mariette s'interposa.

Et ici, la narratrice imita l'accent de la fiancée de la victime.

—Je ne voudrais pas que vous me preniez pour une malapprise, mais je tiens beaucoup à ne pas partager la compagnie de Lancelot, demeurant... Jeannine devint blanche comme une morte et Lancelot était écarlate de rage. Lui et Mariette échangèrent des mots aigres-doux. Jeannine sembla clouée sur place pendant quelques instants, puis les quitta sans prononcer une parole. Elle savait que tout le monde avait entendu la querelle.

—C'est vous et votre mère qui avez découvert le cadavre, n'est-ce pas?
En dépit de son calme apparent, il semblait éprouver beaucoup de difficulté à rassembler les timbres que je lui avais demandés.

—Oui, répondis-je. Il va y avoir une enquête, et on va chercher à découvrir les motifs du meurtre, des indices, les coupables, enfin...

—Oh! la police ne semble pas avoir beaucoup d'indices. On croit toujours cela. Mais la police est fort habile. Elle découvre toujours quelques petits faits, qui semblent à première vue insignifiants, des détails cachés de la vie de la victime, et un bon jour, le criminel est pris.

Il me remit enfin mes timbres, sans continuer la conversation, sans répondre à ma demande de renseignements au sujet de Mariette Dixon. Mais je supposai qu'il avait déjà été assez ennuyé par toutes sortes de questions plus saugrenues que les autres que les autres qu'il en avait perdu le goût de converser. Je me fis la réflexion, sur le chemin du retour, que maman elle-même ne se serait pas montrée plus curieuse. Mais je découvris vite qu'elle n'avait pas perdu de temps. Lorsque je fus revenue, je la trouvai en train de raconter à un jeune homme les détails de la découverte du cadavre.

Dès que j'aperçus le calepin et le crayon que tenait notre visiteur, je me rendis vite compte de ce qui survenait. J'avais voulu éviter que maman entretint la population du Lac Emeraude de ses théories, mais elle se repréna avec un représentant de la presse.

Le reporter, car c'en était un, et maman se rendit vite compte de mon attitude hostile. La seconde se hâta de créer une atmosphère plus propice.

—Yvonne, dit-elle, je te présente Louis Dugal, reporter pour "l'Echo du Lac". Et elle m'expliqua avec une politesse qu'il s'agissait d'un petit journal comme il en existe plusieurs à travers la province de Québec, dans les centres ruraux. Le personnel de la feuille se composait exactement de trois personnes: le propriétaire, Louis Dugal et un typographe.

Il était facile de voir que le reporter considérait le meurtre de Lancelot Maisonneuve comme le plus sensationnel événement de sa carrière.

LES MÉTAUX DE REBUT SERVIRONT À FABRIQUER
PLUS DE PLUS DE PLUS DE
Il faut encore plus d'acier parce qu'on a besoin de plus de navires, de tanks, de canons, d'avions et de munitions.
Au moment où vous lisez ces lignes, le Canada a fait face à un manque de fer et d'acier. Au cours des neuf premiers mois de 1941, le Canada a produit environ 1,500,000 tonnes de lingots d'acier, pendant les neuf premiers mois de 1940, il en a produit plus de 1,750,000 tonnes de lingots d'acier.
L'acier ne se fait pas tout seul. Du minerai de fer, de la fonte en gueuses et des rebuts de fer et d'acier. Une aciérie qui peut tourner 200 tonnes en une période de temps donnée en utilisant du minerai de fer et de la fonte en gueuses peut produire 500 tonnes si elle utilise de la fonte en gueuses et du métal de rebut.

Le Ministère des Services Nationaux de Guerre
Ottawa
L'honorable J. T. Thorson
Ministre

CABANO
Nécrologie:
Nous sommes au regret d'annoncer le décès de Mme John Aubé, née Dionne, à l'âge de 59 ans, après une maladie d'une semaine seulement.

Protégez votre argent en le prêtant au gouvernement, lui qui représente les intérêts vitaux de la nation canadienne. Achetez des Certificats d'Épargne de Guerre.

CESSER GRATTER Soulage Vite la douleur
Le démangeaison causé par les boutons, eczéma, piqûres d'insectes, affections cutanées provoquées par les allergies, les brûlures, les engelures, les coups de soleil, les piqûres de moustiques, les démangeaisons de la nuit, les démangeaisons de la gorge, les démangeaisons de la tête, les démangeaisons de la peau, les démangeaisons de la gorge, les démangeaisons de la tête, les démangeaisons de la peau.

—Nous ne pouvons vous apprendre grand-chose, lui dis-je. Nous avons découvert le cadavre, mais nous ignorons absolument pourquoi, comment ou par qui Lancelot Maisonneuve a été assassiné. Et c'est précisément cela qui fait l'intérêt de l'histoire.

Il acquiesça.

—Mais, interrompit enfin maman, je pense que si vous cherchez un peu autour de vous, vous trouveriez facilement des gens qui ont des motifs suffisants pour avoir voulu commettre le meurtre; vous apprendriez ce que ces gens faisaient hier soir, vous découvririez des indices. Je sais bien que c'est ce que je ferais, moi...

—Combien y a-t-il de sautres? demande M. le Curé à un garçon délégué.
—Il y en a six, Monsieur le Curé, répond l'enfant.
—Non, mon enfant, tu te trompes, il y en a sept!

LES MOTS CROISÉS
La solution de ce problème paraîtra dans notre prochaine édition.
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15
HORIZONTALEMENT
1-Cocquille d'où les ancêtres tiraient la porcelaine. — Qui a la même température moyenne.
2-Hauteur de plusieurs lits de pierres, qui font masse ensemble dans une carrière.
3-Lagune de la mer Noire. — Peur subite, extrême. — Instrument de cuivre de la famille des saxophones.
4-Paysage. — Adj. possessif. — Qui a rapport aux reins.
5-Pronom personnel. — Poisson acanthoptère. — Mollusque céphalopode des mers chaudes.
6-Élevé. — Préfixe. — Affaibli.
7-Inspection pour s'assurer que tout est en ordre. — Morceau de musique pour deux voix. — Du verbe avoir.
8-Gros nuage épais. — Manière dont les fils d'une étoffe sont assemblés. — Genre d'ulmées.
9-Époque. — Vide inférieur d'une bouche à feu. — Commune de Suisse.
10-Choisi. — Premier. — Adresse.
11-Gardien sévère. — Résine du pin et du sapin. — Interjection.
12-En Écosse, maître d'un manoir. — Usages, coutumes. — Langue parlée par les Incas.
13-Première leçon du jour. — Augmentation, croissance. — Pays de l'ancienne Asie Mineure.
14-Instrument de jardinier, recourbé.
15-Relié. — Filet de pêche triangulaire.
VERTICALEMENT
1-Maltoué, grossier. — Lumineux éclatant.
2-Oiseau de l'ordre des passeriformes.
3-Jeu de cartes. — Fils d'Anchise. — Philosophe français né à Guingamp.
4-Élevé. — État de métal. — Fleuve d'Espagne.

Solution de notre édition précédente
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15

**La colonne de beauté**  
dirigée par  
**Cousine Blanche**  
Diplômée de l'Université de Beauté de Paris



**LA SILHOUETTE MINCE REVIENT! SUS A LA GRAISSE!**

C'est à la première guerre que nous avons dû la mode des silhouettes minces qui a duré jusqu'à il y a cinq ou six ans, alors que les courbes à la "May West" ont pris l'ascendant. Voilà que la nouvelle guerre nous ramène non pas la femme — grasse, comme 1914-18, mais tout de même une tendance à la minceur... ainsi que les jupes courtes.

Vous vous rendez compte qu'il va falloir suivre des diètes aussi sévères que variées, faire de l'exercice (si l'on ne dépasse pas la quarantaine, car après cet âge, l'exercice est positivement nuisible à la santé), et se torturer de cent autres façons. C'est, hélas, le rancun de sa beauté.

Pour ce qui est de réduire le volume des jambes, c'est plus difficile! Il va falloir, avec persévérance, faire usage d'une de ces gelées ou pommades aminçissantes à base de camphre ou d'iode.

Le pire c'est que tous ces moyens, indubitablement excellents, sont d'effets plutôt lents... et la persévérance n'est pas la plus grande des vertus féminines.

Il n'y a guère que la cure de lait, préconisée naguère par Mgr Kneipp qui en 21 jours produira des résultats visibles et appréciables. Je connais des femmes qui ont perdu 15 à 20 livres en ce temps, sans nuire à leur santé parce que le lait étant un aliment complet, il fournit à l'organisme tous les éléments nécessaires à leur bon fonctionnement. Il ne s'agit pas de prendre du lait spécial ou un remède breveté quelconque, mais simplement du lait, selon les indications données, du lait ordinaire comme vous en lirez votre laitier — mais il faut en boire énormément comparé à la consommation coutumière et se priver de tout autre aliment. Ce n'est pas facile, je le sais... mais c'est efficace.

Les femmes qui sont obèses sont généralement trop gourmandes et les pâtisseries et autres douceurs ne sont pas faites pour amincir nos lignes, parfois débordantes. Je sais ce dont je parle, car je ne suis pas, moi-même une véritable lubie. J'ai soigneusement étudié ce problème sous les docteurs Braino et Grandchamps après ma sortie de l'Université de beauté de Paris. J'ai consigné le résultat de mes recherches dans un feuillet que j'ai intitulé "L'obésité terreur des femmes" que je me ferai un plaisir de vous adresser sur réception d'un timbre de 3c pour frais de poste. On m'attend en adressant ses lettres à Cousine Blanche, 197 rue Ste-Catherine, Montréal. Toute la série de mes feuillets sur les soins de beauté est à votre disposition.

**ATTENTION A VOTRE FOIE**  
Naviguez-le tout de suite et portez-vous bien.  
Votre foie est le plus gros organe de votre corps et le plus important pour la santé. Il dirige la bile pour la digestion, chasse les déchets, refait l'énergie perdue à la nutrition d'atteindre le sang. Quand votre foie se dérange la nourriture se décompose dans vos intestins. Vous devenez constipé, l'estomac et les reins ne peuvent pas bien fonctionner. Vous vous sentez malade — mal à la tête, au dos, étourdi et toujours fatigué.  
Depuis plus de 35 ans, des milliers de gens se sont promptement soulagés de ces maux — avec les Fruit-A-Tives. Vous pouvez maintenant faire comme eux. Essayez les Fruit-A-Tives — vous serez émerveillé de voir comme elles vous feront vite recouvrer votre santé et votre joie de vivre. 25c, 50c.

tion aux mêmes conditions — 3c en timbre pour chacun. — Cette série comprend les soins du visage, des mains, des yeux, des cheveux, du développement normal du buste, de la maigreur, des poids et mesures normaux, des poils follets, et de la transpiration.  
Ecrivez-moi dès ce soir et vous recevrez par un prochain courrier les feuillets désirés, qui, je le répète, ne sont pas des annonces mais des conseils absolument désintéressés.

**St-Octave-de-Métis**

**NAISSANCE.** — M. et Mme Elisée Dufour font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille baptisée sous les prénoms de Marie, Cécile, Ghislaine. Parrain et marraine: M. et Mme Paul-Emile Bouchard. Porteuse: Mlle Cécile Chénard.

**FUNERAILLES.** — Le 31 décembre on eu lieu les funérailles de M. Ludger Fortin, décédé le 28, à l'âge de 70 ans et 9 mois. Il était l'époux de Dame Adélaïde Pelletier.

M. Fortin laisse pour le pleurer outre son épouse, huit fils et trois filles.

Les funérailles ont eu lieu au milieu d'une foule considérable de parents et amis, venus d'un peu partout rendre un tribut d'estime au regretté défunt.

**INCENDIE.** — Un incendie a détruit ce matin de fond en comble notre couvent que dirigeait les RR. SS. du St-Rosaire. Un édifice de 60 x 40 pieds, trois étages, construit en 1915. Les pertes sont totales. Rien n'a pu être sauvé. Les pertes, sont de plus de \$20,000.

**MARGUILLIER.** — M. Arthur Richard, cultivateur, a été élu marguillier en remplacement de M. Joseph Caron, sortant de charge.

**NOTES LOCALES.** — Les étudiants, des différentes institutions passent leurs vacances chez leurs parents.  
M. Déziel Fortin, qui a passé 2 mois à Arvida est de retour dans sa famille.  
M. Gérard Dubé est parti pour St-Quentin.  
M. Thomas Morin est revenu de Montréal.

Mlle Rosanne Boulanger et Madeleine Banville, employées civiles, d'Ottawa, ont passé la fête de Noël dans leur famille.  
Mlle Marguerite Agnès, de Rimouski, chez des amis dans le village, dimanche.

**- Encouragez - nos Annonceurs**

**ATTENTION A VOTRE FOIE**  
Naviguez-le tout de suite et portez-vous bien.  
Votre foie est le plus gros organe de votre corps et le plus important pour la santé. Il dirige la bile pour la digestion, chasse les déchets, refait l'énergie perdue à la nutrition d'atteindre le sang. Quand votre foie se dérange la nourriture se décompose dans vos intestins. Vous devenez constipé, l'estomac et les reins ne peuvent pas bien fonctionner. Vous vous sentez malade — mal à la tête, au dos, étourdi et toujours fatigué.  
Depuis plus de 35 ans, des milliers de gens se sont promptement soulagés de ces maux — avec les Fruit-A-Tives. Vous pouvez maintenant faire comme eux. Essayez les Fruit-A-Tives — vous serez émerveillé de voir comme elles vous feront vite recouvrer votre santé et votre joie de vivre. 25c, 50c.

**FRUIT-A-TIVES** pour le foie

**SAINT-ELZEAR**

**NAISSANCES.** — M. et Mme Oliva Cloutier (Antoinette Morin) font part à leurs parents et amis de la naissance d'un fils baptisé le 24 décembre, sous les prénoms de Joseph, Yvon, Adrien. Parrain: M. J.-B. Cloutier; marraine: Mlle Blanche Cloutier.

M. et Mme Téléphore Lavoie (Jeannette Lebel) font part à leurs parents et amis de la naissance d'un fils baptisé le 25 décembre sous les prénoms de Joseph, Léonard. Parrain et marraine: M. et Mme Joseph Deschênes.

**LES TARIFS D'AUTOBUS**

Des plaintes nombreuses ont été reçues à la Commission du contrôle des prix et du commerce et temps de guerre concernant les tarifs des autobus. Le directeur régional, M. Louis-D. Hudon, a déclaré que toute augmentation dans les tarifs était prohibée et que les tarifs en vigueur entre le 15 septembre et le 11 octobre devaient rester en force. 'Si après enquête il est démontré que des propriétaires d'autobus ont augmenté les tarifs', a dit M. Hudon, "nous serons dans l'obligation de les forcer à rembourser la surcharge".

**LE PRIX DU LAIT NE PEUT ETRE AUGMENTE**

Le cas de plusieurs laitiers a été signalé, ces jours derniers à la Commission du contrôle des prix en temps de guerre. Dans les régions qui ne tombent pas sous le contrôle de la commission de l'industrie laitière, les prix auraient été augmentés. M. Louis-D. Hudon a déclaré que ces laitiers étaient absolument en marge de la loi et que leurs clients, advenant une plainte, avaient droit à des remboursements. Le prix du lait ne doit pas excéder celui qui était en vigueur le 11 octobre.

**Naissance**

M. et Mme Paul Roussel, de Mont-Joli, font part à leurs parents et amis de la naissance d'un fils né le 30 décembre et baptisé le 1er janvier 1942, sous les prénoms de Joseph, Arthur, Marcel. Parrain: Le capitaine J. M. A. Dupéré; marraine: Mme J. M. A. Dupéré. Porteuse: Mme Florian Francoeur.

**Saint-Onésime**

**BAPTEME.** — M. et Mme Armand Bouchard ont fait baptiser une fille: Marie, Murielle. Parrain et marraine: M. et Mme Philippe Lemieux.

**LE JOUR DE L'AN.** — Avec quelles émotions, le Jour de l'An nous apporte les sages et paternels conseils, les bons souhaits et surtout la précieuse bénédiction de notre bon et dévoué Pasteur. Ce jour favorise aussi les joyeuses réunions de famille, offrant pour tous l'occasion de faire revivre la pieuse coutume de la "bénédictio paternelle", les repas de famille et l'échange du traditionnel souhait.

**NOUVEAU MARGUILLIER.** — M. Gabriel Thiboutot a été élu marguillier en remplacement de M. Joseph Bernier sortant de charge.

**STATISTIQUES.** — Au cours de l'année 1941 il y eut 32 baptêmes, 4 mariages, et 12 sépultures dont 5 grandes et 7 petites. La paroisse compte 118 familles et une population de 720 âmes.

**VA ET VIENT.** — Citons en passant quelques-uns des visiteurs de passage chez leurs parents à l'occasion des fêtes: Mme Alcide Picard, de Montréal, chez son père, M. Jean-Baptiste Lutzotte.  
M. et Mme Armand Lemieux, de Montréal, chez leur père, M. François Lemieux.  
M. et Mme Gédéon Fortin, des Etats-Unis chez leur père, M. Jos. Beaulieu.  
Mlle Isabelle Langlais, de Chemin du Lac, Hélène Langlais, de Montréal et Thérèse Langlais, de Ste-Anne chez leur père, M. Camille Langlais.  
Mlle Fernande et Blanche Lemieux, institutrices, à l'Hospice St-Joseph de la Délivrance, à Lévis, chez leur père, M. Jos.-H. Lemieux.  
Mlle Gertrude Dionne, de Montréal, chez son père, M. Joseph Dionne.  
Mlle Elisabeth et Monique Hudson, étudiantes à l'Ecole Ménage-

**CACOUNA**

Statistiques pour l'année 1941:  
Baptêmes ..... 22  
Mariages ..... 9  
Sépultures:  
Adultes ..... 11  
Enfants ..... 3

**CABANO**  
M. Enven Thomas est en promenade à Montréal dans sa famille. Il rencontrera également son frère qu'il n'a pas vu depuis 17 ans.

**Saint-André**

M. Louis Ouellet, de Granby, a rendu visite à ses parents M. et Mme Louis Ouellet, à l'occasion des fêtes.

**Naissances à St-Ludger**

M. et Mme Wilfrid Ouellet (Germaine Thériault) sont les heureux parents d'un fils, né le 27 décembre et baptisé le même jour, sous les prénoms de Joseph, Abraham, Jean-Guy, Jacques. Parrain et marraine: M. et Mme Jean Pelletier, grands parents de l'enfant. Mme Adélar Roy portait l'enfant sur les fonts baptismaux.

**ST-EPIPHANE**

**FEU MME PIERRE EMOND**  
A l'Hôtel-Dieu de Montréal, au commencement de la semaine, est décédée Dame Eugénie Côté, épouse de M. Pierre Emond. Elle était âgée de 47 ans.  
Son service et sa sépulture auront lieu à St-Epiphanie vendredi matin le 8 janvier courant, à 10 heures (solaire).  
Parents et amis sont priés d'y assister.  
Nos vives sympathies aux familles en deuil.

**Sainte-Rita**

**VA ET VIENT.** — M. et Mme Conrad Gauvin ont passé quelques jours à St-Hubert, chez des parents.  
M. et Mme Maurice Drapeau sont allés visiter la famille de M. et Mme Isidore Rioux, de St-Jean de Dieu, à l'occasion du jour de l'An.  
M. et Mme François Drapeau ont passé deux jours à St-Clément chez M. Alfred Veilleux à l'occasion du jour de l'An.  
M. et Mme Hervé Bélanger, restaurateur sont en visite à St-Jean de Dieu chez le père de M. Bélanger.  
M. et Mme Horace Michaud, M. Florent Bélanger, Mlle Omérine Michaud, de St-Jean de Dieu étaient en visite le premier de l'an chez M. Hervé Bélanger, restaurateur.  
M. Jean-Paul Michaud, militaire du camp de Rimouski, et Mlle Simone Michaud, de Trois-Pistoles, sont en promenade pour une huitaine chez leur mère, Mme Vve François Michaud.  
Mlle Noëlla Leblond est revenue dans sa famille après deux mois passés à St-Jean de Dieu.  
M. Florian et Adrien Leblond sont allés entendre la messe de minuit à St-Jean de Dieu.  
M. Eusebe Normand est allé passer les vacances des fêtes chez ses parents à St-Eusèbe.  
Mlle M.-Jeanne et Rita Drapeau, étudiantes à l'Ecole Normale de Ste-Rose du Dégel, sont actuellement en vacances dans leur famille, M. et Mme Ernest Drapeau.  
MM. Lorenzo D'Auteuil et Lauréat Jean, étudiants au Séminaire de Rimouski passent les vacances avec leurs parents.  
**MARIAGE.** — Le 31 décembre a été béni le mariage de M. Hervé Dumont, fils de M. Alphonse Dumont avec Mlle Fernande Lévesque, fille de M. Charles-Eugène Lévesque.  
Nos vœux de bonheur aux nouveaux époux.  
**L'échec d'une cause est plus souvent dû à ses partisans qu'à ses adversaires.**  
re de St-Damien sont venues passer une semaine de vacances au presbytère.  
Mlle Eugénie Fortier, ménagère au presbytère a passé les fêtes dans sa famille à Ste-Claire.  
M. Maurice Langlais, bourrier, de St-Pamphile était chez son père, M. Camille Langlais.

**VA ET VIENT.** — M. et Mme Joseph Roy, de Québec, chez M. et Mme Anthyme Roy.  
M. et Mme Aurèle Fraser, de Montréal, Mlle Alice Fraser, de Rimouski, Mlle Germaine Fraser, de Montréal, Mlle Julienne, Noémie et Irène Chouinard, de Rimouski, M. Rosaire Beaulieu de la Marine Royale, d'Halifax, chez Mme Dan-F. Fraser et chez M. Théobald Fraser.  
M. Geo.-H. Carles, de Rivière-Ouelle, M. et Mme Louis-Maurice Laplante, d'Asbestos chez M. H.-Geo. Carles.  
Mlle Charlotte Beaulieu et Christiane Paradis, en promenade à Mon-

**Voici le soulagement rapide de La SINUSITE**

**Médicament à 3 fins qui aide à dégager les sinus congestionnés**  
Un des meilleurs moyens de soulager des tortures de la sinusite, c'est de dissiper la congestion des voies nasales, et de permettre au sinus de se vider. Il suffit généralement de quelques gouttes de Vicks Vapo-rol dans chaque narine pour obtenir ce soulagement réconfortant.  
**MÉDICAMENT À 3 FINS** Si le Vapo-rol a tant de succès, c'est parce qu'il fait ces trois choses importantes: (1) il réduit l'enflure de la muqueuse nasale; (2) il aide à dissiper la congestion, cause de la douleur; et, (3) il calme l'irritation. Beaucoup de victimes de la sinusite déclarent que rien ne leur a procuré un tel soulagement. Faites-en l'essai! **VICKS VAPOROL**

**L'acide du rein voleur de repos**  
Bien des gens semblent ne jamais prendre une bonne nuit de sommeil; restent sans cesse — les yeux grands ouverts. Ils s'en prennent parfois aux "nerfs" quand c'est peut-être le rein. En santé il filtre les poisons du sang; malade, les poisons restent dans l'organisme. Insomnie, maux de tête, courbatures font souvent suite. Si vous ne dormez pas bien, prenez les Dodd — remède favori depuis plus d'un demi-siècle. 103-F  
**Pilules Dodd pour le Rein**

**Notre-Dame-du-Lac**

**MARIAGE.** — Le 3 janvier, le Révérend Père Géovani Leclerc a béni le mariage de sa sœur, Mlle Lorraine Leclerc, fille de M. et Mme Léon Leclerc à M. Camille Lavoie, fils de M. et Mme Philippe Lavoie.

**Isle-Verte**

**NOEL.** — L'ouverture des fêtes a été marquée cette année par une cérémonie des plus touchantes.  
Avant la messe de minuit, une vingtaine de petits anges terrestres, aux ailes chatoyantes et faisant retentir le cantique même des Anges de Bethléem, apportèrent en procession l'Enfant Jésus et le déposèrent dans la magnifique crèche préparée à cette fin. Mlle Thérèse Beaulieu, 7 ans, portait l'Enfant-Jésus.  
Au cours de la Messe de Minuit chantée par la chorale paroissiale des hommes et des enfants de choeur les hommes exécutèrent l'Adeste fideles en partie.  
Pendant la messe de l'aurore, la chorale des filles du couvent rendit avec âme, les cantiques suivants:  
1.—Ca Bergers.  
2.—L'Hostie de Noel.  
3.—Que le ciel garde le silence.  
4.—Dans cette étable.  
Les communion furent très nombreuses et l'assistance recueillie.

**LES PETITS A LA CRECHE.** — Dimanche, le 4 janvier, M. le curé fit appel à tous les petits enfants. La cérémonie qui fut des plus belles se déroula à deux heures et demie.  
De nouveau les petits anges se rendirent en procession à la Crèche du Divin Enfant, pour offrir leurs prières et leurs hommages.  
M. le curé prononça une courte allocution appropriée aux petits enfants et leur fit ensuite la distribution d'images.  
Un salut solennel du Très Saint Sacrement termina cette impressionnante fête.

**BAPTEMES.** — M. et Mme Herménégilde Michaud (Jeanne Lévesque) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille baptisée sous les prénoms de Marie, Béatrice, Aliette. Parrain: M. Héliodore Lévesque; marraine: Mlle Diana Lévesque, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Mlle Alma Michaud, tante de l'enfant.  
Joseph, Roland, fils de M. et Mme Eugène Lafrance (Adèle Boucher). Parrain: M. Gérard Lafrance; marraine: Mlle Olivine Lafrance, frère et sœur de l'enfant.

**MARIAGE.** — (Samedi le 3 janvier, M. l'abbé Thomas Sirois béni le mariage de Mlle Yvonne Marquis, fille de M. et Mme Eugène Marquis à M. Raoul Guay, de Notre-Dame du Portage.  
Nos vœux de bonheur.  
**DECES.** — Est décédée à l'âge de 28 ans, Mlle Isabelle Michaud, fille de M. et Mme Auguste Michaud.  
Elle laisse dans le deuil, outre son père et sa mère, ses frères: Nérée, Paul-Etienne et Paul-Emile; ses sœurs: Mme Théodore Billo-deau (M.-Louise), des Trois-Rivières, de l'Isle-Verte, Mme Edmond Ouellet (Colette), de St-Eloi, et Mlle Lilliane Michaud.  
**AUTRE DECES.** — Mme Epiphane Lapointe, née Philomène Michaud, décédée à l'âge de 81 ans. Ses funérailles eurent lieu à St-Epiphanie.  
Mlle Justine Lavoie, fille de feu M. Tobie Lavoie. Elle était âgée de 90 ans.  
A ces familles que le deuil vient de frapper nous offrons nos plus sincères sympathies.

**NOTES LOCALES.** — M. l'abbé G. Caron, en promenade dans sa famille à St-Clément.  
M. M. les abbés G. Pettigrew, de St-Léonard de Portneuf, Léon Beaulieu, de Ste-Rose du Dégel, Jean-Charles Côté, de Montréal, Thomas Sirois et L.-Philippe Ouellet, du Séminaire de Rimouski de passage dans leur famille.  
Le R. F. Rogatien, des F. E. C. de Rivière-du-Loup chez son père M. Octave Desjardins.  
M. Joseph Dufresne et Mlle Yvonne Dufresne, de Québec, chez le Dr Nap. Drapeau.  
M. et Mme Joseph Roy, de Québec, chez M. et Mme Anthyme Roy.  
M. et Mme Aurèle Fraser, de Montréal, Mlle Alice Fraser, de Rimouski, Mlle Germaine Fraser, de Montréal, Mlle Julienne, Noémie et Irène Chouinard, de Rimouski, M. Rosaire Beaulieu de la Marine Royale, d'Halifax, chez Mme Dan-F. Fraser et chez M. Théobald Fraser.  
M. Geo.-H. Carles, de Rivière-Ouelle, M. et Mme Louis-Maurice Laplante, d'Asbestos chez M. H.-Geo. Carles.  
Mlle Charlotte Beaulieu et Christiane Paradis, en promenade à Mon-



**A TEMPS EXCEPTIONNELS METHODES EXCEPTIONNELLES**

A mesure que l'effort de guerre du Canada gagne en ampleur et en rapidité, les affaires manifestent en général plus d'activité et un plus fort volume d'opérations. Avec l'essor des affaires s'accroît aussi l'activité des banques. Notre organisation s'adapte aux besoins de nos clients, même si parfois ceux-ci éprouvent de légers délais à cause de la réduction de notre personnel du fait de la guerre. Plus de six cents membres de notre personnel sont maintenant dans les armées de Sa Majesté.

Par l'expérience, un effort plus grand et les installations les plus modernes, nous nous efforçons de compenser cette diminution de personnel, d'éviter les délais et les ennuis à nos clients, bref, d'effectuer toutes les opérations de banque, si exceptionnelles qu'elles puissent être, avec l'efficacité de toujours.

**BANQUE DE MONTREAL**  
"BANQUE QUI ACCUEILLE BIEN LES PETITS DEPOSANTS"  
Service de banque moderne et expérimenté... fruit de 124 années de fructueuses opérations.

**SAINT-GUY**

**NAISSANCE.** — M. et Mme Josaphat Bolduc sont les heureux parents d'un fils né le 23 décembre et baptisé le même jour sous les prénoms de Joseph, Jean-Paul. Parrain et marraine: M. et Mme Joseph Laforest, grands parents de l'enfant.

**VA ET VIENT.** — M. et Mme Léon Beaulieu en promenade chez leurs parents à St-Epiphanie.  
M. et Mme Paul Boucher en visite chez leurs parents à St-Jean de Dieu.  
M. et Mme Alfred Lebel en visite à Trois-Pistoles.  
M. et Mme Ovide Desjardins, M. et Mme Félix Rousseau en visite chez leurs parents à Trois-Pistoles.  
Mlle Irène Lepage, après un séjour de deux mois parmi nous a quitté, pour retourner dans sa famille à St-Paul de la Croix.

**REMERCIEMENTS POUR SYMPATHIES**  
Les enfants de Mme Virgile Desrosiers, de St-Antoine, remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathies à l'occasion du décès de leur mère.  
A tous un cordial merci.

**PROCHAIN MARIAGE**  
On annonce pour mercredi le 14 janvier le mariage de Mlle Laurette Dion, fille de M. et Mme Alfred Dion, de l'Isle-Verte, avec M. L. Philippe Michaud, fils de M. et Mme Joseph Michaud, de Notre-Dame des Sept-Douleurs.

**LES RECOLTES VENUES DE GRANDES EN GRANDE-BRETAGNE**  
La récolte de betterave à sucre, plante que la Grande Bretagne cultive sur une grande échelle depuis la guerre, est venue cette année exclusivement de la graine produite dans le pays. Avant la guerre, près de la moitié de la graine de betterave à sucre était importée de l'étranger. Mais la guerre en a tellement développé la production que la Grande Bretagne continuera de se suffire à cet égard, une fois la paix rétablie.  
Cette année-ci, avec moins de travailleurs et en dépit d'un temps remarquablement défavorable la superficie consacrée aux graines potagères de toutes sortes est plus vaste que jamais auparavant. Maintenant que tous ceux qui le peuvent s'acharment à "bécher pour la victoire", la demande dont ces graines sont l'objet est sans précédent.  
La graine la plus populaire est celle d'oignon, suivie de près par la carotte, la betterave et le panais. En outre, les exigences du transport maritime ont fortement augmenté la vente des graines fourragères, pour la nourriture du bétail, telles que betterave, champêtres, navets, rutabagas et choux frisés.  
Les hommes de science ainsi que les administrations du gouvernement ont coopéré avec les agriculteurs et les distributeurs pour assurer l'obtention du record atteint cette année par la production des graines en Grande Bretagne.

**- Encouragez - nos Annonceurs**

**La future maman DOIT ACCROITRE SES FORCES...**



Dans le rayonnement de son premier bonheur, la future maman oubliera-t-elle que pour mener à bien sa grossesse et donner naissance à un beau bébé, sa santé à elle doit être d'un intérêt primordial?

Plus qu'en tout autre temps, la future maman a besoin d'un sang riche et en grande abondance pour accroître ses forces et infuser dans la frêle existence qui se forme la vigueur et la santé.

Un traitement aux bonnes PILULES ROUGES, pris dès le début et continué jusqu'à la naissance de l'enfant, augmentera les forces de la mère et la préparera pour le moment décisif. Quelques semaines après la naissance les bonnes PILULES ROUGES l'aideront de nouveau à refaire ses forces et à nourrir bébé!

Depuis près de 50 ans, cette incomparable tonique a été le soutien de millions de femmes dans les cas de: faiblesse, pâleur, manque d'appétit, fatigue, douleurs de dos, de reins, périodes douloureuses ou irrégulières, troubles internes essentiellement féminins (symptômes ou conséquences de l'ANEMIE).

"Avant la naissance de mon dernier, je me sentais plus de moles et plus faible que je ne l'avais été aux naissances précédentes. Je me sentais nerveuse et j'avais beaucoup de douleurs aux organes. On me recommanda les PILULES ROUGES et après en avoir fait usage durant quelques temps, j'en ai eu un très bon effet. J'ai continué de prendre les PILULES ROUGES après la naissance de mon bébé et c'est ce qui m'a remis sur pied..."

(Signé) — Mlle ADELARD SAUVE, Ste-Anne de Bellevue, P.Q.  
Témoin (Signé) — Y. P.

Pilules Rouges par la poste: 50c la boîte ou 3, \$1.25.

**PILULES ROUGES**  
pour les Femmes Pâles et Faibles.  
Cie Chimique FRANCO Américaine Limitée, 1566, rue St-Denis, Montréal.



● Quelque part en Angleterre, des élèves de l'aviation navale britannique examinent la carlingue d'un nouveau prototype, le Fairey "Fulmar".

**REMERCIEMENTS POUR SYMPATHIES**  
Les enfants de Mme Virgile Desrosiers, de St-Antoine, remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathies à l'occasion du décès de leur mère.  
A tous un cordial merci.

**PROCHAIN MARIAGE**

On annonce pour mercredi le 14 janvier le mariage de Mlle Laurette Dion, fille de M. et Mme Alfred Dion, de l'Isle-Verte, avec M. L. Philippe Michaud, fils de M. et Mme Joseph Michaud, de Notre-Dame des Sept-Douleurs.

**Le Gin de Kuyper**  
est célèbre pour Sa Réelle et Authentique Saveur de Hollande

Le gin de Hollande qui se vend le plus dans la province de Québec et dans le monde entier.

10 onces, 26 onces, 40 onces,  
**\$1.05 \$2.40 \$3.45**

Distillé et embouteillé au Canada sous le surveillance directe de John de Kuyper & Son, Distillateurs, Rotterdam, Hollande. 3167R

**CE PRODUIT SE RECOMMANDE D'UNE EXPERIENCE DE 215 ANS**  
Maison fondée en l'an 1695.

Le courrier de Tante Odile

Adressez toute correspondance à: TANTE ODILE Au soin du "Saint-Laurent" 974 rue Roy est, appartement No. 7 MONTREAL.

CLAIRE BELHUMEUR: Merci de vos aimables vœux. Je vous envoie la parcelle. Voici votre caractère par votre écriture. Caractère aimable et enjoué. Volonté dominatrice. Grande mobilité d'esprit. Bienvenue. QUESTION: Que conseillez-vous comme ensemble original pour le matin. Réponse: La robe à beaucoup plus de chic. Surtout avec petite jupe courte doublée de teinte différente et longs bas comme en portent les vraies patineuses. Bienvenue et meilleurs vœux. QUESTION: Voulez-vous me dire le nom du fondateur des scouts? JEAN CLAUDE. Réponse: Lord Baden-Powell, mort en février 1940. Bienvenue et Bonne Année 1942. MARGUERITE DES FILLES D'ISABELLE: Sensualité, bonté, belle humeur. Sûreté de temps à autres à des descentes d'humeur. JEUNE COLLEGIENNE DE 14 ANS: Meilleurs vœux de bonne année à vous. La vie intellectuelle domine chez vous. Manque d'imagination je crois. Amour de vos sœurs? Volonté assez bonne. Caractère taquin. Susceptible. QUESTION: Quelle est la capitale de l'Irak? JEUNE BRUN AUX YEUX BRUNS. Réponse: Bagdad. Bonne année 1942. QUESTION: Voulez-vous avoir l'obligeance de me dire ce que je pourrais donner en cadeau à une jeune nouvelle maman? FLEUR DE POMMIER. Réponse: Un petit étron pour le lit du bébé. Un vêtement pour le bébé. Un cadre pour la chambre du malade. Ou si vous êtes plus riche et plus intime, vous donnez un cadeau plus dispendieux tel que la bassinet, le berceau, le lit, etc., etc. QUESTION: Qui se rendit le premier aux Montagnes Rocheuses? JEUNE MILITAIRE QUI DOIT REPONDRE A UN QUESTIONNAIRE. Réponse: La Vénérye. QUESTION: Que diriez-vous d'une femme qui a de beaux cheveux et qui porte toujours des turbans? INQUIETE. Réponse: Je crois qu'elle veut les ménager. QUESTION: Pour des couvre-chaussures, préférez-vous les longues bottes russes ou les modèles courts? JEUNE FILLE DE 15 ANS. Réponse: Les longues bottes mais les femmes aux jambes assez grosses, doivent choisir les modèles courts parce que leurs jambes paraîtront plus grosses avec ces bottes. QUESTION: Qui se rendit le premier aux Montagnes Rocheuses? JEUNE MILITAIRE QUI DOIT REPONDRE A UN QUESTIONNAIRE. Réponse: La Vénérye.

EN CAS DE RAIDS AERIENS



On se prépare en Colombie Britannique, aux raids aériens. Voici un monceau de casques d'acier qui serviront aux membres des comités de protection civile si jamais les bombes japonaises tombent sur cette partie du sol canadien.

ARPENTAGES

ROLAND CHAMBERLAND ARPEUTEUR GEOMETRE - INGENIEUR FORESTIER Borneage - Subdivision - Description technique Inventaire forestier. 5, rue de la Cour Boîte Postale 101 Téléphone 155 RIVIERE-DU-LOUP.

Dr D. SAINDON

Médecin - Chirurgien à l'Hôpital BUREAU: 136 RUE LAFONTAINE RIVIERE-DU-LOUP, CENTRE. TEL 145

Dr A. Gouturier

Médecin-Chirurgien Ex-étudiant des Hôpitaux de New York Ex-assistant des Hôpitaux de Montréal BUREAU: 2 à 4 P.M. - 6 à 8 P.M. Spécialité: UROLOGIE (Maladies des reins et de la vessie). Tél. 4103 - St-Ludger Rivière-du-Loup.

TEL: Bureau 139 Résidence 208

LÉO BÉRUBÉ

AVOCAT Bureau: 5 de la Cour Résidence: 4 Domaine RIVIERE-DU-LOUP

MEUBLES

Réparations de meubles de tous genres, rembourrage de fauteuil, divans, chesterfield, etc., etc. Tournage et découpage Spécialité: Réparation de matelas. Prix les plus bas. R. L. LEVESQUE Tél. 8841 88, Hôtel de Ville RIVIERE-DU-LOUP. Aussi meubles à vendre.

DOUCET & GENDRON Enr.

COURTIERS D'ASSURANCE Incendie - Garantie - Vie - Accidents 1 rue de la Cour, Rivière-du-Loup TEL. 832

CARTES D'AFFAIRES

Dr Antonio Paradis

CHIRURGIE Rayon X à l'Hôpital. Bureau à 2 heures p. m. Tous les jours, Dimanche excepté. RIVIERE-DU-LOUP, Centre. Téléphone: 158.

Casgrain, Lizotte & Dugal

AVOCATS & PROCUREURS 7, rue de la Cour, RIVIERE-DU-LOUP. Léon Casgrain, C. R., M. P. P. L.-P. Lizotte, C. R., M. P. Louis Dugal, LL. B.

Dr J. O. Benoit

MÉDECIN - CHIRURGIEN 29, rue Lafontaine. RIVIERE-DU-LOUP, Station. Opérations à l'Hôpital. Bureau: 2 à 5 heures p. m. 6 à 8 heures p. m.

Léon Paradis

AVOCAT & PROCUREUR 2, rue de la Cour. RIVIERE-DU-LOUP.

Dr Luc LeBel

MÉDECIN - CHIRURGIEN SAINT-HUBERT Téléphone via St-Honoré.

Horace Cimon

AVOCAT 16, rue de l'Eglise RIVIERE-DU-LOUP. Téléphone: 2652.

Dr J. André Lessard

CHIRURGIEN-DENTISTE 100 LA FONTAINE Rivière-du-Loup

Dr H. Provencher

CHIRURGIEN-DENTISTE Bureau: 162, rue Lafontaine. RIVIERE-DU-LOUP, Centre.

Dr L. Pelletier

CHIRURGIEN-DENTISTE 331, rue Lafontaine. RIVIERE-DU-LOUP.

C. R. Anctil

ASSURANCES GENERALES Feu, Vie, Automobiles, Accidents, Maladie, Etc. RIVIERE-DU-LOUP, Station. 39, rue Lafontaine.

Lucien Bédard

NOTAIRE SYNDIC LICENCIÉ Case Postale 190 - Téléphone 3 4, rue de la Cour - Rivière-du-Loup, P. Q.

Casier Postal: 7 Telephone (Bureau: 286) (Résidence: 4753)

DAVID E. RIOUX

AVOCAT ET PROCUREUR 65, rue Lafontaine, - Edifice Levasseur, RIVIERE-DU-LOUP, STATION.

J. B. LAVOIE L.L.B.

AVOCAT RIVIERE-DU-LOUP

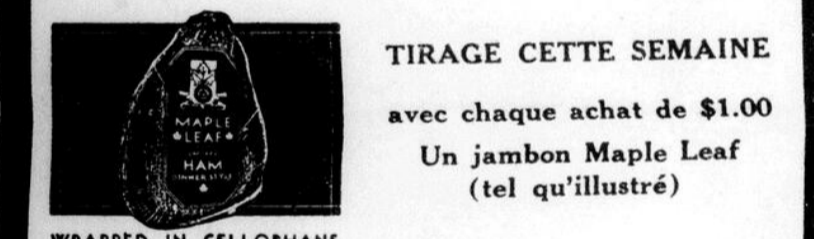
CHEMIN DE FER TEMISCOUATA

HORAIRE No. 108 EN FORCE LE 11 AOÛT 1941 Heure Normale de l'ATLANTIQUE \* No 1 Automotrice ou Mixte 7.25 a. m. Dép. Rivière-du-Loup, Qué. Arr. 8.45 p. m. 11.15 a. m. Arr. Edmundston, N.-B. Dép. 12.05 p. m. \* No 2 Automotrice ou Mixte 12.20 p. m. Dép. Edmundston, N.-B. Arr. 9.45 a. m. 2.10 p. m. Arr. Connors, N.-B. Dép. 7.30 a. m. \* Service quotidien, le dimanche excepté. Pour plus amples informations, prospectus, etc., s'adresser à C. A. STEWART, Directeur Général, Rivière-du-Loup, Station Qué.

BLAISE FOURNIER B.A., LL. B.

AVOCAT - PROCUREUR EDIFICE BANQUE PROVINCIALE 319 Lafontaine Bureau à Notre-Dame-du-Lac tous les samedis

BOEUF PORC AGNEAU VEAU POULE TIRAGE CETTE SEMAINE avec chaque achat de \$1.00 Un jambon Maple Leaf (tel qu'illustré) JAMBON CRETONS BOLOGNA SAUCISSE VIANDE FROIDE



ATTENTION! - ATTENTION! A tous nos clients de la ville et d'en dehors.

Si vous n'avez pas reçu un de nos calendriers, le plus pratique que vous puissiez trouver, FAITES-EN la demande par téléphone ou par écrit. Il nous fera plaisir de vous en faire parvenir un. Appelez toujours 345 ou 135 Léopold PELLETIER BOUCHER RIVIERE-DU-LOUP

Dr J. E. PELLETIER, Spécialiste De l'Hotel-Dieu de Québec. YEUX, OREILLES, NEZ, GORGE. Bureau à la Rivière-du-Loup, au No. 329, rue Lafontaine, le premier samedi et le troisième samedi de chaque mois. Opérations à l'Hôpital. Téléphone 3034

THEATRE PRINCESSE

2 représentations le soir, 7.30 hres et 9.15 hres Aujourd'hui jusqu'à vendredi soir Roland Toutain-Larquey-Paul Azais dans "TROIS ARTELEURS A L'OPERA" Un éclat de rire durant deux heures. 3ème épisode de la série "King of Royal Mountain". Sujets courts et Nouvelles. SAMEDI-LUNDI-MARDI Joan Blondell-Dick Powel dans "UNE EPOUSE MODELE" (MODEL WIFE) Film à sous-titres français. L'histoire d'une jeune fille mariée en secret. Vitaphone et Nouvelles. Commencant mercredi le 14 janvier pour 3 jours Ginette Leclerc-Albert Préjean dans "METROPOLITAIN" avec André Brûlé. Le film aux scènes bouleversantes, au drame réel. Série, Comédie et Nouvelles.

St-Joseph de Kam.

NAISSANCES.- Le 14 décembre, Marie, Berthe, Thérèse, enfant de M. et Mme Antoine Bossé (Rose St-Pierre). Parrain: M. Gérard St-Pierre, cousin de l'enfant; marraine: Mlle Berthe Bossé, cousine de l'enfant. Le 25 décembre, Marie, Eva, Mariette, enfant de M. et Mme Gérard Cloutier (Simone Bélanger). Parrain et marraine: M. et Mme J.-B. Bélanger oncle et tante de l'enfant. Le 26 décembre, Joseph, Alfred, Roland, enfant de M. et Mme Léo Potvin (Annette Bérubé). Parrain et marraine: M. et Mme Napoléon Potvin.

STATISTIQUES.- Au cours de 1941 il y eut dans notre paroisse 11 sépultures, dont 5 adultes et 6 enfants; 26 baptêmes, 11 garçons et 15 filles; 4 mariages. Communions: 16,000; 188 grandes messes. MARIAGES.- M. Edouard Rousseau, soldat au camp de Rimouski chez son père, M. Jules Rousseau pour quelques jours.

Méthot & Gagné ENR. RIVIERE-DU-LOUP. M. Edouard Rousseau, soldat au camp de Rimouski chez son père, M. Jules Rousseau pour quelques jours.

Dr CAMILLE LÉVEILLÉ MÉDECIN VÉTÉINAIRE 228, rue Lafontaine. RIVIERE-DU-LOUP. Tél. Jour: 2724 - Tél. Nuit: 3044

BONNE ET HEUREUSE ANNEE à tous nos Clients et Amis. Arthur-L. Pelletier, Enrg. En raison de la guerre nous supprimons l'envoi de cartes de souhaits. Nous n'en faisons pas moins pour tous ceux avec lesquels nous sommes en relations d'affaires ou d'amitié, des vœux sincères de Paix, Santé, Bonheur et Prospérité. 127 rue Lafontaine, Rivière-du-Loup, Station.

Académie Commerciale BEAULIEU RIV.-DU-LOUP Académie bilingue et privée acceptée par le Département de l'Instruction publique; classe qui depuis 7 ans est sous la direction du Prof. J.-B. Beaulieu, possédant diplôme supérieur d'enseignement de l'E. N. Laval de Québec, certifiant de "French 6" and "Public Speaking 3 10" du Harvard University, Cambridge, Mass. 280, rue Lafontaine Tél. 8864

# AVIS

Vu les difficultés que nous avons et la stabilisation des prix depuis le 11 octobre par la Commission des prix en temps de guerre et les pertes que nous devons faire, j'ai décidé de ne plus vendre à crédit.

Par conséquent j'avertis tous ceux qui sont endettés envers moi de bien vouloir faire un règlement d'ici le 15 janvier et à l'avenir, en vendant au comptant nous pourrions vous faire bénéficier de prix beaucoup plus bas.

A l'aurore de la Nouvelle Année, je remercie tous mes clients et amis de l'encouragement donné et souhaite à tous une bonne et heureuse année.

A partir du 12 janvier et jusqu'au 10 avril, les heures de fermeture le soir seront de 10 heures et l'ouverture le matin à 8 heures et demie, excepté le samedi.

## J. B. LEVESQUE

EPICIER-LICENCIE.

### SAINT-HUBERT

Voici le programme de chant qui fut exécuté à St-Hubert, à l'occasion de la grande fête de Noël.

Messe de A. Lamoureux, sur des vieux airs de Noël, en 2 parties.

A l'offertoire, Adeste fideles. Soliste: M. Chs.-Eugène Malenfant.

Communion: Approchez vous, approchez vous à son festin, choeur.

La crainte et l'amour. 1er solo: M. Lazare Beaulieu; 2ème solo: Mlle Simone Beaulieu.

Dialogue des bergers, 2 choeurs.

MESSÉ DE L'AURORE Dans une étable obscure, choeur à 4 voix.

Il est né le divin Enfant. Solistes: Mmes Annette Caron et Marie Labrie.

Si Jésus revnait au monde. Solo: groupe de jeunes filles.

Dans le silence de la nuit. Solistes: Mmes Eugène Dionne et Léon Massé.

Les anges dans nos campagnes. Soliste: Mlle Hélène Labrie.

MESSÉ DU JOUR Entrée: Ca Bergers. Soliste: Mlle Lilianne Desrosiers.

Messe des vieux airs de Noël. Offertoire: Adeste fideles. Soliste: M. Georges April.

Sortie: Dans cette étable. Solistes: Mme Charles Ouellet et Mlle Imelda Beaulieu.

Vêpres ordinaires. Alma Redemptoris Mater. Soliste: M. Ludger Lizotte.

SALUT O Salutaris Hostia. O Gloriosa Virginum. Paroec Domine.

Tantum ergo en parties. Sortie: Le Fils du roi de gloire. Soliste: M. Cyprien Labrie.

MARIAGE Le 31 janvier, M. Cyrille Lavoie, de St-Clément, fils de M. Lavoie, décédé et de Mme Lavoie, unissait sa destinée à Mlle Annette Bélie, fille de M. Charles-Eugène Bélie, et de Mme Bélie, décédée, de St-Hubert.

Nos meilleurs vœux de bonheur à ces nouveaux époux.

EN VISITE Le Révérend Père Antonio Massé, des Pères du Saint-Esprit, d'Ottawa, ainsi que M. Joseph Massé, de Sorel chez M. Freddy Massé.

M. Honoré Massé, étudiant à Ottawa et Mlle Rita Massé, étudiante au couvent du Bon Pasteur, de Rivière-du-Loup chez M. et Mme Léon Massé.

Mlle Félicie Morin, institutrice à Biencourt, chez ses parents, M. et Mme Herménégilde Morin.

M. Omer Aubut, étudiant à Ste-Anne de la Pocatière et Mlle Alice Aubut, étudiante à St-Pascal, chez Mme Alphonse Aubut.

Mlle Yolande Massé, étudiante à Rimouski, chez M. et Mme Camille Massé.

M. Jean-Jacques April, étudiant au Séminaire de Rimouski, chez M. et Mme Georges April.

M. et Mme Roger Pelletier, de Rivière-du-Loup, chez M. et Mme Hervé Bard.

Mlles Bernadette Tardif et Gaby Tardif, institutrices à St-Jean de Dieu et à St-Guy, chez M. et Mme Arthur Tardif.

M. et Mme Arthur Tardif, de St-Hubert, en visite à St-Louis du Ha!

STATISTIQUES Au cours de l'année 1941, il y eut dans notre paroisse, 68 baptêmes, 24 sépultures dont 9 adultes; 32 mariages.

SOUHAITS Au personnel du "Saint-Laurent", à tous les correspondants, à tous les lecteurs, la correspondante de St-Hubert souhaite une bonne et heureuse année.

Impôt sur le revenu Henri Pettigrew B.S.C. VERIFICATEUR

Rapport de l'impôt sur le revenu (vérification municipale et scolaire). 41, rue Fraser TÉL. 3334 RIVIERE-DU-LOUP

Encouragez nos Annonceurs Vos dollars montent la garde pour vous, si vous les prêtez au gouvernement en achetant des Certificats d'Épargne de Guerre.

# CAMPAGNE DU TIMBRE DE NOEL

Nous, avons le plaisir de publier les noms de nos généreux souscripteurs durant la période du 22 décembre 1941 au 5 janvier 1942. Vous trouverez donc ci-dessous la liste de ceux qui ont souscrit à la section de Rivière-du-Loup durant cette période.

Contribution au montant de \$4.00 Lavoie Ernest.

Contribution au montant de \$4.00 Bédard Lucien; Deschênes Adrien; Dubé Germaine, Isle-Verte; Fraser, la Compagnie, Cabano; Garon Morneau Jos, St-Eusèbe; Ouellet Jules, Cacuna; Imprimerie "Le Saint-Laurent" (le personnel); Morin André, Baie-Trinité; Pelletier Léopold; Rioux Edmond, St-Arsène; SS. Fille, de Jésus; Thibault tage; Perron Elzéar, Ste-Rose du Charles, Ste-Rose du Dégéle; Tremblay Willie, Ste-Rose du Dégéle; Vaillancourt, J.-B.; Valée Rodolphe; Warren K-L.

Contribution au montant de \$1.70 Bérubé Louis, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.55 Lemieux Mme Joseph, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.00 Beaudieu Philippe Trois-Pistoles; Benoit Mme Thérèse; Bouchard Rivière-Verte; Bouchard Adalbert; Enrg; Boucher Oméride; Boucher Téléphone; Bowlet Philippe; Bureau de poste centre; Caron George; Notre-Dame du Lac; Carrier à date et sur ce nombre 1946 per-Mme Vve Napoléon; Caouette Mme sousscrit le Nap.; Chamberland Mme J.-W. montant magnifique de \$2406.14 soit Ste-Rose du Dégéle; Chartier Jos.; les 4-5 de notre objectif de \$3,000. Chassé David; Couturier Emile; Couvent des SS. du Saint-Enfant-Jésus; D'Amours André, Trois-Pistoles; D'Amours, J.-W., Trois-Pisto-

Contribution au montant de \$1.70 Bérubé Louis, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.55 Lemieux Mme Joseph, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.00 Beaudieu Philippe Trois-Pistoles; Benoit Mme Thérèse; Bouchard Rivière-Verte; Bouchard Adalbert; Enrg; Boucher Oméride; Boucher Téléphone; Bowlet Philippe; Bureau de poste centre; Caron George; Notre-Dame du Lac; Carrier à date et sur ce nombre 1946 per-Mme Vve Napoléon; Caouette Mme sousscrit le Nap.; Chamberland Mme J.-W. montant magnifique de \$2406.14 soit Ste-Rose du Dégéle; Chartier Jos.; les 4-5 de notre objectif de \$3,000. Chassé David; Couturier Emile; Couvent des SS. du Saint-Enfant-Jésus; D'Amours André, Trois-Pistoles; D'Amours, J.-W., Trois-Pisto-

Contribution au montant de \$1.70 Bérubé Louis, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.55 Lemieux Mme Joseph, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.00 Beaudieu Philippe Trois-Pistoles; Benoit Mme Thérèse; Bouchard Rivière-Verte; Bouchard Adalbert; Enrg; Boucher Oméride; Boucher Téléphone; Bowlet Philippe; Bureau de poste centre; Caron George; Notre-Dame du Lac; Carrier à date et sur ce nombre 1946 per-Mme Vve Napoléon; Caouette Mme sousscrit le Nap.; Chamberland Mme J.-W. montant magnifique de \$2406.14 soit Ste-Rose du Dégéle; Chartier Jos.; les 4-5 de notre objectif de \$3,000. Chassé David; Couturier Emile; Couvent des SS. du Saint-Enfant-Jésus; D'Amours André, Trois-Pistoles; D'Amours, J.-W., Trois-Pisto-

Contribution au montant de \$1.70 Bérubé Louis, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.55 Lemieux Mme Joseph, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.00 Beaudieu Philippe Trois-Pistoles; Benoit Mme Thérèse; Bouchard Rivière-Verte; Bouchard Adalbert; Enrg; Boucher Oméride; Boucher Téléphone; Bowlet Philippe; Bureau de poste centre; Caron George; Notre-Dame du Lac; Carrier à date et sur ce nombre 1946 per-Mme Vve Napoléon; Caouette Mme sousscrit le Nap.; Chamberland Mme J.-W. montant magnifique de \$2406.14 soit Ste-Rose du Dégéle; Chartier Jos.; les 4-5 de notre objectif de \$3,000. Chassé David; Couturier Emile; Couvent des SS. du Saint-Enfant-Jésus; D'Amours André, Trois-Pistoles; D'Amours, J.-W., Trois-Pisto-

Contribution au montant de \$1.70 Bérubé Louis, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.55 Lemieux Mme Joseph, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.00 Beaudieu Philippe Trois-Pistoles; Benoit Mme Thérèse; Bouchard Rivière-Verte; Bouchard Adalbert; Enrg; Boucher Oméride; Boucher Téléphone; Bowlet Philippe; Bureau de poste centre; Caron George; Notre-Dame du Lac; Carrier à date et sur ce nombre 1946 per-Mme Vve Napoléon; Caouette Mme sousscrit le Nap.; Chamberland Mme J.-W. montant magnifique de \$2406.14 soit Ste-Rose du Dégéle; Chartier Jos.; les 4-5 de notre objectif de \$3,000. Chassé David; Couturier Emile; Couvent des SS. du Saint-Enfant-Jésus; D'Amours André, Trois-Pistoles; D'Amours, J.-W., Trois-Pisto-

Contribution au montant de \$1.70 Bérubé Louis, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.55 Lemieux Mme Joseph, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.00 Beaudieu Philippe Trois-Pistoles; Benoit Mme Thérèse; Bouchard Rivière-Verte; Bouchard Adalbert; Enrg; Boucher Oméride; Boucher Téléphone; Bowlet Philippe; Bureau de poste centre; Caron George; Notre-Dame du Lac; Carrier à date et sur ce nombre 1946 per-Mme Vve Napoléon; Caouette Mme sousscrit le Nap.; Chamberland Mme J.-W. montant magnifique de \$2406.14 soit Ste-Rose du Dégéle; Chartier Jos.; les 4-5 de notre objectif de \$3,000. Chassé David; Couturier Emile; Couvent des SS. du Saint-Enfant-Jésus; D'Amours André, Trois-Pistoles; D'Amours, J.-W., Trois-Pisto-

Contribution au montant de \$1.70 Bérubé Louis, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.55 Lemieux Mme Joseph, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.00 Beaudieu Philippe Trois-Pistoles; Benoit Mme Thérèse; Bouchard Rivière-Verte; Bouchard Adalbert; Enrg; Boucher Oméride; Boucher Téléphone; Bowlet Philippe; Bureau de poste centre; Caron George; Notre-Dame du Lac; Carrier à date et sur ce nombre 1946 per-Mme Vve Napoléon; Caouette Mme sousscrit le Nap.; Chamberland Mme J.-W. montant magnifique de \$2406.14 soit Ste-Rose du Dégéle; Chartier Jos.; les 4-5 de notre objectif de \$3,000. Chassé David; Couturier Emile; Couvent des SS. du Saint-Enfant-Jésus; D'Amours André, Trois-Pistoles; D'Amours, J.-W., Trois-Pisto-

Contribution au montant de \$1.70 Bérubé Louis, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.55 Lemieux Mme Joseph, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.00 Beaudieu Philippe Trois-Pistoles; Benoit Mme Thérèse; Bouchard Rivière-Verte; Bouchard Adalbert; Enrg; Boucher Oméride; Boucher Téléphone; Bowlet Philippe; Bureau de poste centre; Caron George; Notre-Dame du Lac; Carrier à date et sur ce nombre 1946 per-Mme Vve Napoléon; Caouette Mme sousscrit le Nap.; Chamberland Mme J.-W. montant magnifique de \$2406.14 soit Ste-Rose du Dégéle; Chartier Jos.; les 4-5 de notre objectif de \$3,000. Chassé David; Couturier Emile; Couvent des SS. du Saint-Enfant-Jésus; D'Amours André, Trois-Pistoles; D'Amours, J.-W., Trois-Pisto-

Contribution au montant de \$1.70 Bérubé Louis, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.55 Lemieux Mme Joseph, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.00 Beaudieu Philippe Trois-Pistoles; Benoit Mme Thérèse; Bouchard Rivière-Verte; Bouchard Adalbert; Enrg; Boucher Oméride; Boucher Téléphone; Bowlet Philippe; Bureau de poste centre; Caron George; Notre-Dame du Lac; Carrier à date et sur ce nombre 1946 per-Mme Vve Napoléon; Caouette Mme sousscrit le Nap.; Chamberland Mme J.-W. montant magnifique de \$2406.14 soit Ste-Rose du Dégéle; Chartier Jos.; les 4-5 de notre objectif de \$3,000. Chassé David; Couturier Emile; Couvent des SS. du Saint-Enfant-Jésus; D'Amours André, Trois-Pistoles; D'Amours, J.-W., Trois-Pisto-

Contribution au montant de \$1.70 Bérubé Louis, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.55 Lemieux Mme Joseph, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.00 Beaudieu Philippe Trois-Pistoles; Benoit Mme Thérèse; Bouchard Rivière-Verte; Bouchard Adalbert; Enrg; Boucher Oméride; Boucher Téléphone; Bowlet Philippe; Bureau de poste centre; Caron George; Notre-Dame du Lac; Carrier à date et sur ce nombre 1946 per-Mme Vve Napoléon; Caouette Mme sousscrit le Nap.; Chamberland Mme J.-W. montant magnifique de \$2406.14 soit Ste-Rose du Dégéle; Chartier Jos.; les 4-5 de notre objectif de \$3,000. Chassé David; Couturier Emile; Couvent des SS. du Saint-Enfant-Jésus; D'Amours André, Trois-Pistoles; D'Amours, J.-W., Trois-Pisto-

Contribution au montant de \$1.70 Bérubé Louis, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.55 Lemieux Mme Joseph, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.00 Beaudieu Philippe Trois-Pistoles; Benoit Mme Thérèse; Bouchard Rivière-Verte; Bouchard Adalbert; Enrg; Boucher Oméride; Boucher Téléphone; Bowlet Philippe; Bureau de poste centre; Caron George; Notre-Dame du Lac; Carrier à date et sur ce nombre 1946 per-Mme Vve Napoléon; Caouette Mme sousscrit le Nap.; Chamberland Mme J.-W. montant magnifique de \$2406.14 soit Ste-Rose du Dégéle; Chartier Jos.; les 4-5 de notre objectif de \$3,000. Chassé David; Couturier Emile; Couvent des SS. du Saint-Enfant-Jésus; D'Amours André, Trois-Pistoles; D'Amours, J.-W., Trois-Pisto-

Contribution au montant de \$1.70 Bérubé Louis, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.55 Lemieux Mme Joseph, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.00 Beaudieu Philippe Trois-Pistoles; Benoit Mme Thérèse; Bouchard Rivière-Verte; Bouchard Adalbert; Enrg; Boucher Oméride; Boucher Téléphone; Bowlet Philippe; Bureau de poste centre; Caron George; Notre-Dame du Lac; Carrier à date et sur ce nombre 1946 per-Mme Vve Napoléon; Caouette Mme sousscrit le Nap.; Chamberland Mme J.-W. montant magnifique de \$2406.14 soit Ste-Rose du Dégéle; Chartier Jos.; les 4-5 de notre objectif de \$3,000. Chassé David; Couturier Emile; Couvent des SS. du Saint-Enfant-Jésus; D'Amours André, Trois-Pistoles; D'Amours, J.-W., Trois-Pisto-

Contribution au montant de \$1.70 Bérubé Louis, Cacuna.

Contribution au montant de \$1.55 Lemieux Mme Joseph, Cacuna.

### LA COMMISSION d'assurance-chômage

Il est très important de consulter notre bureau local de la Commission d'assurance-chômage en cas de doute si ouvrier ou un groupe d'ouvriers est assuré ou non, nous a-t-il aujourd'hui M. A. Gendron, directeur du bureau local de Rivière-du-Loup.

Certains employeurs a ajouté M. Gendron, décident eux-mêmes s'ils doivent ou non assurer leurs employés.

M. Gendron a déclaré que la Commission a déjà rendu des décisions dans un grand nombre de cas spéciaux. Il est essentiel de se conformer à ces décisions dans chaque cas, attendu que le versement de contributions ne donne pas droit à des prestations si les ouvriers sont engagés dans un emploi qui n'est pas assurable.

Il est en outre important d'obtenir une décision le plus tôt possible dans les cas spéciaux. M. Gendron nous a dit que, par exemple, certains employeurs qui avaient cru tout d'abord que leurs employés n'étaient pas assurables, ont essayé ensuite de réparer leur erreur en faisant des retenues rétroactives sur leur salaire, ce qui est contraire à la Loi. Seules les cotisations courantes peuvent être retenues sur le salaire d'un ouvrier. L'employeur qui néglige d'enregistrer des employés assurables se rend responsable à la fois non seulement de ses propres contributions, mais aussi des cotisations de ses employés depuis la mise en vigueur de la Loi.

Certains employeurs commettent également une autre erreur parce qu'ils ne sont pas au courant de la décision rendue par la Commission en ce qui concerne les contributions pour les périodes de "moins d'une semaine". Une semaine entière de travail peut se composer de 5 ou 6 journées. Dans ce cas, les retenues doivent être effectuées sur la base d'une semaine entière. Dans certains cas spéciaux, par exemple entre l'employeur et les employés, une semaine entière peut se composer de quatre journées de travail seulement.

Toutefois, les contributions pour moins d'une semaine doivent être effectuées sur une base quotidienne. Par exemple, si un ouvrier gagne en moyenne \$5.00 par jour pour 3 jours de travail dans un emploi assurable, sa catégorie de contribution sera la même que celle de l'ouvrier qui gagne \$30.00 pendant une semaine complète de 6 journées de travail (Catégorie 7 de la Deuxième Annexe de la Loi). Mais la contribution ne sera que la 3-6 de la contribution hebdomadaire, et non pas six sixièmes. Par conséquent, pour une ou deux journées de travail, la contribution sera d'un sixième ou de deux sixièmes.

Quand un employé travaille moins d'une semaine et qu'il reçoit chaque jour un salaire différent, on obtiendra son salaire hebdomadaire en multipliant par six la moyenne de son salaire quotidien.

La même règle s'applique aux employés qui travaillent pendant un nombre d'heures inférieur à celui qui constitue leur journée normale de travail. Dans ce cas, l'employeur devra apposer dans le livre d'assurance, pour chaque journée de travail, un timbre quotidien de la catégorie déterminée par le total du salaire. Prenons par exemple, un homme qui travaille deux heures, le lundi, huit heures le mardi et quatre heures le mercredi, à raison de 40c de salaire. Son salaire pour les trois jours s'élève à \$5.60 et la moyenne est de \$1.87. Si nous multiplions \$1.87 par six, nous voyons que son salaire hebdomadaire s'élève à \$11.22. L'employeur devra donc apposer dans le livre trois sixièmes d'un timbre de 43c et retenir à Mlle Anne-Marie Roy, fille de M. Cyric Roy.

Celui de M. Gérard Grondin, de St-Emile d'Aulclair à Mlle Marie-Anne Lord, fille de M. Louis Lord, de cette paroisse.

VA ET VIENT. M. Henry Bégin, de Québec, passe le temps, des fêtes parmi nous. MM. Adlard et Henry Dufour, ainsi que Benoît Michaud d'Arvida, passent les fêtes dans leur famille.

Mlle Thérèse Lévesque qui était au Noviciat des Soeurs du Saint-Rosaire à Rimouski est revenue à la maison après une absence d'un an et demi.

Mlle Médora Lévesque nous a quittés pour Cabano.

M. Marcial Leclerc, du Camp de Pétaawaw, Ont., passe une semaine parmi les siens.

M. Jean-Paul Guilmont, du camp de Montmagny, est également dans Landry.

M. Camille Lebel est allé passer le jour de l'An dans sa famille à St-Hubert.

Mlle Marie-Anne Dubé qui était depuis quelque temps à Ste-Anne de la Pocatière est revenue chez son père.

M. Henry Boulanger, de St-Benoît de Packington, chez ses parents.

Mlle Luce Boulanger, de Ste-Eusèbe passe quelque temps dans sa famille.

M. Jos. Landry du camp de Valcartier était chez son père à la Pocatière.

M. François Landry est parti pour Montréal après avoir passé quelques jours chez M. Naresse.

### "J'AI ÉTÉ ÉPUIsé comme vous..."



Vous travaillez beaucoup... le surmenage s'impose quelquefois, vous arrivez le soir exténué! Il vous faut plus que le sommeil et la nourriture de tous les jours pour vous garder en état de faire votre besogne! Faites-vous de nouvelles forces en prenant les PILULES MORO, reconnues par des milliers d'hommes comme étant très efficaces pour enrichir le sang, tonifier les nerfs, renforcer tout le système et faire disparaître leurs maux: manque de force, manque d'appétit, fatigue habituelle, nervosité, douleurs de dos ou de reins dues à l'épuisement.

"Du ou fait que je travaillais fort et exposé aux nouveaux temps depuis longtemps, je suis devenu très fatigué. Je souffrais d'une douleur aiguë dans l'épaule et dans le dos presque continuellement. Je suis allé consulter le médecin recommandé par "LA FRANCO" et après avoir subi un examen médical, le médecin me conseilla de prendre les PILULES MORO. J'en pris un bon traitement et mon mal a disparu et mes forces ont augmenté." (Signé) — F. BESNER, Lochine, P.Q.

Témoins (Signé) — Y.P. Pilules Moro par la poste: 50c la boîte ou 3, \$1.25.

## PILULES MORO

La Chimie FRANCO Américaine Limitée, 1566, rue St-Denis, Montréal.

### LETTRE D'UN SOLDAT CANADIEN...

A SON FRERE RELIGIEUX DE MONT-JOLI. Camp Borden, le 22 décembre 1941.

Cher frère, Noël va bientôt paraître à l'horizon, la terre s'est à nouveau recouverte de sa robe blanche pour recevoir la venue du Divin Roi, le Maître Suprême va revenir pour nous sur cette terre ingrate.

Allons, Canadiens-français, à genoux devant cet Enfant-Dieu, prions ensemble pour Lui demander pardon pour toutes les erreurs que l'on a commises; allons Prêtres, soldats et civils, à genoux devant ce Dieu d'amour, et demandons la paix, la victoire, demandons des gloires canadiennes, pour que le nom de Jésus règne partout et soit vénéré par toute la terre.

Cher frère, je voudrais qu'en cette nuit de Noël, te demander une prière toute spéciale pour nous, soldats, qui sommes prêts maintenant à donner notre sang, notre vie pour nos frères qui sont trop vieux pour le service, pour que nos petites soeurs, ne connaissent pas la misère de la guerre, pour que le christianisme ne cesse jamais un seul instant de régner, enfin pour que notre race, noble et fière des Canadiens, survive toujours et à jamais.

Ce soir, au camp, nous avons appris une triste nouvelle pour nos Canadiens qui sont là-bas, sur le champ de bataille, en Chine: il paraîtrait que les "maudits Japonais" donnent beaucoup de fil à retordre à nos frères qui tombent comme des mouches et qui demandent à grand cris un coup de main. Notre Lieutenant nous a réunis dans une grande salle, pour nous dire qu'il pourrait se faire que nous n'aurions pas notre vacances aux fêtes, pour aller voir ceux que l'on aime, si on ne veut pas laisser couler le sang des nôtres comme en ce moment. Il nous a demandé ce grand sacrifice, si parfois, il fallait que le Gouvernement prenne une décision formelle. Et dans notre Compagnie, qui n'est composée que de Canadiens-français, — nous sommes environ 5,000 hommes, — pas un n'a refusé de partir au premier mouvement d'alerte. Tous debout, le coeur bien gros, l'on entonna "O Canada". Notre Lieutenant qui est un Français, qui s'est échappé de la main d'Hitler, et qui a sa maman et son papa dans la France occupée, versa des larmes et nous serra la main en nous remerciant du beau geste que l'on venait d'accomplir.

Où, cher frère, il me sera dur de partir sans peut-être aller voir ceux que j'aime, sans revoir le petit village qui m'a vu naître, qui m'a vu grandir, sans revoir le clocher de la maison du Divin Maître, où j'ai été fait enfant de Dieu, sans revoir le cimetière où reposent en paix papa et maman. Mais puisque j'ai fait serment à ma Patrie et à mon Roi de les défendre, je les défendrai jusqu'au bout. Je suis prêt, moi aussi, à accepter ce grand sacrifice à la patrie me le commandent. Rien n'est définitif encore, nous attendons la nouvelle d'Ottawa.

J'ai reçu plusieurs lettres des petites soeurs et beaucoup de petits cadeaux qui m'ont grandement fait plaisir, elles me disent qu'elles sont bien et ont bien hâte de me voir, car je ne leur ai pas parlé encore de la chose, je ne voudrais pas les peiner avant le temps.

Ici tout le monde ce soir, est grave, appuyés à notre petite table dans notre chambre, nous écrivons: un c'est à sa maman ou à son papa, d'autres, c'est à leur femme ou à la fiancée pour leur dire que peut-être on ne pourra pas se revoir; mais tout de même à l'autre bout, ça casse pas mal fort, quelques-uns ont même hâte de recevoir la nouvelle du Gouvernement.

Cher frère, je te prierais d'excuser mon écriture ce soir, car moi aussi je suis un peu nerveux, je viens d'aller voir le bon M. le Curé qui m'a confessé, et demain nous allons avoir une messe spéciale pour nous tous, et là nous recevrons Jésus-Hostie, notre Bon Sauveur.

Je tiens à te remercier du souvenir envoyé, mais j'attends la lettre que tu m'as promise, tu pourras m'adresser ici quand même. Si je suis parti, eux se chargeront de me la faire parvenir.

Bonjour cher frère, à bientôt... ne m'oublie jamais. LAURENT.

### FIANÇAILLES

Le jour de l'An ont eu lieu les fiançailles de Mlle Rachel Langlais, fille de M. Auguste Langlais, de M. Gérard Boucher, de Québec, en promenade parmi nous.

Les qualités de l'âme, quand elles sont vraies, ont toujours besoin d'être dévotées. cédé, et de Mme Langlais, de cette ville avec M. Rosaire Michaud, fils de M. et Mme Adalard Michaud, de Lamy.

### VERS QUELS RIVAGES APRES LA TEMPETE



STATISTIQUES. — Il y a actuellement dans notre paroisse 1010 âmes. Nous avons eu durant l'année qui vient de s'écouler 40 baptêmes, 7 mariages et 10 sépultures dont deux de secondes personnes.

MARIAGES. — Le 27 décembre a été béni le mariage de M. Wilfrid Pelletier à Mlle Diane Nadeau, fille de M. Philippe Nadeau.

Aussi celui de M. Gérard Veilleux mes d'un timbre de 43c et retenir à Mlle Anne-Marie Roy, fille de M. Cyric Roy.

Celui de M. Gérard Grondin, de St-Emile d'Aulclair à Mlle Marie-Anne Lord, fille de M. Louis Lord, de cette paroisse.

VA ET VIENT. M. Henry Bégin, de Québec, passe le temps, des fêtes parmi nous. MM. Adlard et Henry Dufour, ainsi que Benoît Michaud d'Arvida, passent les fêtes dans leur famille.

Mlle Thérèse Lévesque qui était au Noviciat des Soeurs du Saint-Rosaire à Rimouski est revenue à la maison après une absence d'un an et demi.

Mlle Médora Lévesque nous a quittés pour Cabano.

M. Marcial Leclerc, du Camp de Pétaawaw, Ont., passe une semaine parmi les siens.

M. Jean-Paul Guilmont, du camp de Montmagny, est également dans Landry.

M. Camille Lebel est allé passer le jour de l'An dans sa famille à St-Hubert.

Mlle Marie-Anne Dubé qui était depuis quelque temps à Ste-Anne de la Pocatière est revenue chez son père.

M. Henry Boulanger, de St-Benoît de Packington, chez ses parents.

Mlle Luce Boulanger, de Ste-Eusèbe passe quelque temps dans sa famille.

M. Jos. Landry du camp de Valcartier était chez son père à la Pocatière.

M. François Landry est parti pour Montréal après avoir passé quelques jours chez M. Naresse.

M. Jean-Paul Guilmont, du camp de Montmagny, est également dans Landry.



La Croix de Lorraine, choisie par le mouvement France Libre comme symbole de la résistance française, a joué un important rôle historique dans l'histoire de France. En effet, d'abord immortalisée par Jeanne d'Arc, la Croix de Lorraine était choisie comme signe de leur volonté de résistance, par les francs-t

# NOUVELLES SOCIALES

—M. l'abbé Charles Frève, de Ste-Anne de la Pocatière, était en promenade chez son frère, M. Omer Frève au début de la semaine.

—M. Jean-François Pouliot est de passage à la Rivière-du-Loup. Il est tout réjoui d'être au milieu de son monde.

—M. et madame Jean Casgrain et leurs enfants, de St-Pacôme, ont passé le temps des Fêtes en notre ville chez leurs parents.

—M. et madame Emile Pelletier, de Québec, ont passé le jour de l'An à Rivière-du-Loup, chez M. et madame J.-H. Pelletier.

—M. et madame Elise Pinet, de Trois-Rivières passent quelques jours à Rivière-du-Loup chez M. et madame Sylvio Richard.

—M. le docteur et madame Maurice Piuze, de Matane, ont passé le premier de l'An chez M. Jos. Viel.

—M. et madame J.-T. Miville passent la semaine à Montréal, les invités de madame Joseph Lemay.

—M. et madame Antonio Pelletier, de Québec, ont passé la fête du Premier de l'An en notre ville invités de M. et madame J.-H. Pelletier.

—M. et madame Victor Trépanier sont retournés à Québec après avoir passé le jour des Rois les invités de M. et madame Antonio Paradis.

—M. et madame Armand Aubry et leurs enfants, de Montréal, ont passé le Premier de l'An chez M. et madame Charles Délelle, de St-François-Xavier.

—M. et madame Jos. Thibault et leur fils, Jacques, d'Edmundston, N.-B., ont passé le Premier de l'An chez madame Ulric Lavoie.

—Le capitaine L.-E. Boisvert a passé les fêtes dans sa famille, après avoir suivi un cours de trois mois au R. M. C. Kingston. Il nous a quittés de nouveau pour aller rejoindre son régiment à Terrebonne.

—Mademoiselle Irène Lapointe, e.g.m., de l'Hôpital de l'Enfant-Jésus, Québec, passe une semaine de vacances chez sa mère, madame Edgar Lapointe.

—M. Henri Thériault, de Québec a passé le Premier de l'An dans sa famille.

—M. et madame Guy Richard, de Mont-Joli, étaient en notre ville récemment chez M. et madame Sylvio Richard.

—Étaient de passage chez leurs parents, M. et madame J. Caron pour le temps des fêtes: M. et madame Albert Lefebvre, madame Armand Pelletier, mademoiselle Pauline Caron, étudiante, tous de Montréal; M. Elude Caron, du 6 Field Ambulance, Camp Borden, Ont.

—Mademoiselle Rita Pommet est actuellement à Halifax, l'invitée de sa sœur madame Gérard Dubé.

—M. Auguste Beaulieu a passé quelque jours à Rimouski, l'invité de sa fille, madame Oscar Thivierge.

—M. et madame Lionel Dubé, de Jonquière, ont passé quelques jours à Rivière-du-Loup les invités de M. et madame Napoléon Dubé.

—M. et madame Oscar Thivierge, ainsi que M. Almazan Beaulieu, de Rimouski ont passé le jour de l'An chez leurs parents, M. et madame Auguste Beaulieu.

—Le lieutenant J.-Léon Côté et madame Côté, du Montana, étaient de passage à Québec le jour de l'An, les hôtes de M. et madame G.-L. Côté.

—De passage à Montréal: mademoiselle Simone Laine, de Rivière-du-Loup, l'invitée de ses sœurs, mesdames Emile Dubé et Gérard Joubert.

## AVIS AUX FERMIERES

L'Assemblée générale des membres du Cercle des Fermières de Rivière-du-Loup sera tenue dans la salle du Conseil à l'Hôtel de Ville, mercredi le 14 courant à 7h. 30 du soir, afin d'élire un nouveau bureau de direction pour l'année 1942. Les membres doivent se faire un devoir d'y assister.

LA SECRETAIRE.

## ASSEMBLEE DU SYNDICAT

L'Assemblée générale de tous les membres du Syndicat National Catholique de la Construction aura lieu au local du Syndicat 20 rue de la Cour, le 13 janvier prochain, mardi de la semaine prochaine, à 8 heures moins quart. Prière d'assister en grand nombre. Notre chapelain sera présent comme d'habitude. Nous avons sur le tapis des questions d'un grand intérêt. Syndiqués, intéressez-vous à votre syndicat et soutenez-le si vous voulez que votre syndicat s'intéresse à vous et vous soutienne.

LE COMITE.

## HOCKEY AU COLLEGE

Les nombreux élèves qui fréquentent le Collège et les autres écoles de la ville ont l'avantage encore cette année de jouer sobriement de la patinoire.

Depuis le début de la saison tous les clubs tant Junior que Senior sont venus aux prises. Les jeux sportifs ont manifesté beaucoup d'habileté et suscité l'intérêt des spectateurs.

Voici maintenant la position des équipes.

### LIGUE SENIOR

J. G. P. N. F. C. P. S.	4 2 0 2 6 2 6
Kirallah	4 2 1 1 16 14 5
Coca-Cola	4 2 1 1 14 14 5
Chevaliers	4 0 2 1 13 15 2

### LIGUE JUNIOR

J. G. P. N. F. C. P. S.	4 2 0 2 6 2 6
Kirallah	4 2 1 1 16 14 5
Coca-Cola	4 2 1 1 14 14 5
Chevaliers	4 0 2 1 13 15 2

### FIANCAILLES

Le jour de Noël, à Montréal, ont eu lieu les fiançailles de Mlle Lorraine Dubé, fille de M. et Mme Chs.-Eug. Dubé, de St-Patrice de Rivière-du-Loup, avec M. Dyer Fitzpatrick, fils de M. et Mme J.-S. Fitzpatrick, de Montréal.

### SOUHAITS DE BONNE ANNEE

Pour des raisons incontrôlables, il m'a été impossible d'adresser cette année des cartes, à tous mes parents et amis. Je les prie donc d'accepter, par la voix du "Saint-Laurent", mes meilleurs vœux pour une bonne et heureuse année.

Un bonjour à tous.

4390 Caporal Jean-Paul Rouleau, 1ère Division, Royal 22e Regt. Armée Canadienne outre-mer.

### Servante demandée

On demande une servante dans petite famille. Position à l'année. S'adresser à MME ALBERT ROY, 37 Chemin de Fraserville, Rivière-du-Loup, Sta. 35-p-p.



## AVIS PUBLIC

### INTERRUPTION DU SERVICE ELECTRIQUE DIMANCHE PROCHAIN

Avis est donné aux usagers du courant électrique du service municipal d'électricité que ce service sera interrompu, pour fins de réparations, dimanche prochain, le 11 janvier, de une heure à deux heures et demie de l'après-midi

Par ordre,

WILLIE HODGSON,

Chef électricien de la Cité de Rivière-du-Loup.

## CABANO

Mlle Emilia Landry a passé le jour de l'An dans sa famille à Ste-Rose du Dégelé. Elle a aussi visité ses parents et amis de Rivière-du-Loup et Edmundston.

## FIANCAILLES

Le jour de Noël ont eu lieu les fiançailles de Mlle Rebecca Reinnitz, de Charny, à M. Paul-Aug. Pouliot, fils de Mme Auguste Pouliot, de cette ville.

## MONTRE PERDUE

Une montre bracelet, en or, a été perdue dimanche le 4 janvier, de l'église St-Patrice à chez M. Onésime Chrétien, 15 avenue Hôtel de Ville. Si on l'a retrouvée prière de la remettre au bureau du "Saint-Laurent". Récompense promise.

J. G. P. N. F. C. P. S.	4 2 0 2 6 2 6
Dubé et Fils	5 2 1 2 8 6 6
Renards	4 2 2 0 11 7 4
Pelletier	3 0 3 0 3 13 0

Jeudi le 1er janvier et mardi, le 6, le St-Patrice a reçu la visite des Etudiants des Collèges classiques. Dans la première partie, le St-Patrice remporta la victoire au compte de 5 à 2.

Les étudiants voulurent se reprendre. Dans la soirée de mardi, ils offrirent aux nombreux spectateurs une partie des plus intéressantes, mais sans pouvoir être victorieux. Le compte fut de 3 à 2.

Les clubs de la Ligue Senior jouent régulièrement chaque jeudi soir et dimanche après-midi.

Jeudi le 8, à 7 heures, les Chevaliers rencontreront le Kirallah. Dans la Ligue Junior, L. Pelletier jouera contre Dubé et Fils, jeudi le 15 janvier.

**Achetez en toute confiance chez les marchands qui annoncent dans "Le Saint-Laurent"!**

Le gouvernement représente vos intérêts. Lui faire confiance, c'est faire confiance à vous-même. Achetez des certificats d'épargne de Guerre.

## HOCKEY

Le jour de Noël après-midi, le club Rivière-du-Loup recevait la visite des Annonceurs, de St-Ludger. La partie ne manqua pas d'intérêt. Malgré le résultat franchement favorable au Rivière-du-Loup, les jeunes de St-Ludger gardèrent bien les couleurs de leur équipe.

Les Annonceurs aimeraient beaucoup rencontrer de nouveau le Rivière-du-Loup et n'importe quel club de la ville ou des environs. On est prié de communiquer avec Ernest Beaulieu, St-Ludger, téléphone 4083.

## TROIS-PISTOLES

**NAISSANCE.**— M. et Mme Albert Côté (Martha Caron) ont le plaisir d'annoncer à leurs parents et amis la naissance d'un fils, Joseph, Jean-Paul. Parrain: M. Arrien Côté, oncle de l'enfant; marraine: Mlle Françoise Caron, tante de l'enfant. Porteuse: Mme Emile Belzil.

**MARIAGE.**— Le 7 janvier avait lieu le mariage de Mlle Joséphine Dionne, fille de M. Ernest Dionne, avec M. Alphonse Lauzier, fils de M. Joseph Lauzier.

**FIANCAILLES.**— On annonce les fiançailles, de Mlle Juliette Gagnon, fille de M. et Mme Xavier Gagnon à M. Roger Ouellet, fils de M. et Mme Hermel Ouellet, tous deux de Trois-Pistoles.

Fiançailles, de Mlle Béatrice Caron, de St-Paul de la Croix, fille de M. et Mme Louis Caron, à M. Paul-Adrien Ouellet, fils de M. et Mme Hermel Ouellet, de Trois-Pistoles.

Fiançailles, de Mlle Yvonne Leblond, fille de Mme Jean Leblond, à M. Lucien Bourbeau, de Montréal.

Fiançailles, de Mlle Cécile Rioux, fille de M. et Mme Isidore Rioux, de Trois-Pistoles, à M. Adélard Labrie, fils de M. et Mme Isidore Labrie, de Trois-Pistoles.

**DECES.**— Est décédée à Trois-Pistoles, Mlle Cécile Duval à l'âge de 42 ans et 3 mois. Son service et sa sépulture ont eu lieu à Ste-Marie de Beauce.

## BIENCOURT

Est née le 23 décembre et baptisée le jour de Noël, Marie, Solange, enfant de M. et Mme Louis Lecompte (Marie Pelletier). Parrain et marraine: M. et Mme Alfred Dionne. M. Lecompte fait partie de l'armée canadienne outre-mer, depuis quelques mois: il travaille actuellement dans un chantier forestier de l'Ecosse.

## Encouragez nos Annonceurs

**Service anniversaire**  
Mercredi le 14 janvier à 8 heures (avancée) sera chanté en l'église de St-Patrice de Rivière-du-Loup le service anniversaire de Sieur Napoléon Boucher, forgeron, époux de Dame Léa Malenfant.  
Parents, et amis sont priés d'y assister.

## Servante demandée

On demande une servante dans maison privée, pour ouvrage général. Bon salaire. S'adresser à MME ROMEO OUELLET, Rivière-du-Loup, Station. 35-p-p.

**EXAMEN DE LA VUE AJUSTEMENT DE LUNETTES**  
Par l'Optométriste Opticien  
**H. BELANGER, B. O.**

Optométriste Officiel au Canadien National  
DIPLOMÉ DE L'UNIVERSITÉ DE MONTRÉAL  
Chez A. Savard, bijoutier - Riv.-du-Loup, Centre

**A. SAVARD**  
BIJOUTIER  
Rivière-du-Loup Centre  
BLOC BELLE  
Le meilleur assortiment en ville pour Joncs, Bagues de fiançailles, Montres de tout genre, Articles de fantaisie.  
Spécialité: Réparation de montres, Inspecteur des montres de C.N.R.

**NOTAIRE**  
J. OSCAR LEVESQUE  
RUE DE LA COUR (BLAIS)  
RIVIERE-DU-LOUP, Que.

Tél. Bureau 3181  
" Rés. 3512  
**Georges Côté, N. P.**  
9, rue de la Cour - Rivière-du-Loup, P. Q.

Tél. BUREAU: 86  
Résidence: 173  
Résidence: 10 rue Du Rocher  
**L. N. LAVOIE Enr.**  
ASSURANCES GENERALES  
65 rue LAFONTAINE, - RIVIERE-DU-LOUP.

**J. OSCAR GENDRON**  
ASSURANCE GENERALE  
Accidents, Automobiles, Vie, Incendie.  
Résidence: 10, rue Lafontaine  
Bureau: 1, rue de la Cour  
Tél. Résidence: 833  
Bureau: 832  
Rivière-du-Loup, - Station.  
Successeur de J. W. Morel.

**LOUIS PRATTE**  
Courtier en Assurances et Obligations  
Immeuble de La Banque Provinciale  
319 Lafontaine  
ASSURANCES  
Fûtu; Vie; Accident-maladie; Automobile, etc., etc.  
Représentant de divers groupes de Compagnies.  
OBLIGATIONS  
Dominion & Provinciales;  
Corporations municipales et scolaires, etc., etc.  
Représentant de L. G. BEAUBIEN & Cie, Limitée  
Courtiers en Valeurs de Placements.

AVEZ-VOUS ESSAYE LE...  
**PAIN DE TOTO**  
Notre pain est délicieux, faites-en l'essai si vous ne l'avez déjà fait.  
**J.-D. PROULX, Enr.**  
Boulangier et Marchand de Fleur.  
Tél. 210 Rivière-du-Loup.

**AJUSTEMENT DE Lunettes ET EXAMEN de la VUE TOUS LES JOURS**

L'Optométriste - Opticien J. H. Pelletier, O. D., diplômé de l'A. O. O. P. Q., de l'Université de Montréal et du Optical Institute of Canada, SPECIALISTE en EXAMEN DE VUE et AJUSTEMENT DE LUNETTES est à son bureau TOUS LES JOURS, comme d'habitude. SALON PRIVE d'examen de vue et laboratoire de FABRICATION de LUNETTES au magasin de bijouterie, cadeaux et lunettes J.-H. Pelletier, 327 rue Lafontaine, Rivière-du-Loup. Téléphone 3034. (Voisin du Château Grandville).

**Bottines de Ski POUR TOUTE LA FAMILLE EN VENTE A PRIX REDUITS**

La saison du ski est à peine commencée et déjà nos amateurs peuvent profiter d'une vente sans précédent dans toutes nos lignes de bottines de ski.

Marques "Daoust, Samson, L. T. et Palmer".  
Pour messieurs, prix à partir de . . . \$3.95  
Pour dames, prix à partir de . . . \$1.99  
Pour enfants, prix à partir de . . . \$1.99

REDUCTIONS DE 25 à 40 p. c.  
AUX MAGASINS  
**J. L. BEAULIEU**  
37 Lafontaine 2 MAGASINS 2 309 Lafontaine  
Tél. 1382 en ville. Tél. 3803

**AUBAINES INTERESSANTES POUR LES ACHETEURS DE fin de semaine AU DOMINION**

**FRUITS et LEGUMES FRAIS à BAS PRIX**

ORANGES SUNKIST, bonne grosseur, 2 douzaines pour	55c
RAISINS EMPEREUR, 2 livres pour	29c
Poires Anjou, la douzaine	45c
Céleri d'Ontario, 2 pieds	27c
Lait importé, 2 pommes	29c
Tomates fraîches, 2 livres	35c

**SUCRE GRANULE, première qualité, 10 lbs. . . . .76**

POUDRE A PATE	
DOMINO	
Bte 16 oz . . . . .	17c
Café Richmello, frais moulu, la livre . . . . .	41c
Thé noir Domino, la livre . . . . .	83c
Pois verts Lynn Valley, No. 5, 3 bte 16 oz . . . . .	29c
Sauce aux pommes Cox Orange, 2 btes 15 oz . . . . .	19c
Poires Gold Ribbon, 2 boîtes de 15 onces . . . . .	23c
Pêches Bright's, 2 boîtes de 15 onces . . . . .	29c
Spaghetti Catleli, 2 boîtes de 16 onces . . . . .	21c

SOUPE AUX LEGUMES VIEUX QUEBEC boîte de 28 onces . . . . .	10c
POIS ET CAROTTES AYLNER, 2 boîtes de 16 onces . . . . .	25c
ASPERGES TASTY CUT AYLNER, 2 boîtes de 10 onces . . . . .	23c
JUS DE POMMES CLARK, 2 boîtes de 20 onces . . . . .	19c
JUS DE PAMPLEMOUSSES TRINIDAD, 2 boîtes de 20 onces . . . . .	25c

RIVIERE-DU-LOUP Tél. 57  
EN VIGUEUR  
Jeudi, vendredi, samedi et lundi  
Janvier 8, 9, 10 et 12  
**DOMINION STORES LIMITED**

**POUR VOS ETRENNES...**  
Nous avons de nombreuses suggestions de cadeaux pratiques pour tous.  
La Direction et le personnel vous souhaitent une **BONNE ET HEUREUSE ANNEE.**  
**V... N. KIRALLAH V...**  
187 rue Lafontaine (Ancien local de La Cie Legaré Limitée). Rivière-du-Loup, Centre.